

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofredacteur: Norbert Hendrikse

Uitgeverdrukker: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad

Kantoor: Consciëntiestee 27-29

Telefoon alle afdelingen: 24360 (drie lijnen)

President Thieu bepleit anticommunistisch front

Hanoi wil delegatie naar vredesoverleg terugtrekken

Dreigende impasse in Z.O.Azie

PARIJS/SAIGON — De Noordvietnamese afgevaardigde naar het vredesoverleg in Parijs, Nguyen Minh Vy, heeft vandaag te kennen gegeven dat de delegatie uit Hanoi zich van de conferentie zal terugtrekken als de Verenigde Staten Noordvietnaams gebied blijven bombarderen. Zoals bekend hebben de vredesonderhandelingen in Parijs tussen Hanoi en de Vietcong enerzijds en de Verenigde Staten en Saigon anderzijds tot nu toe weinig positief resultaat opgeleverd. Door de escalatie van de oorlog in Zuid-Oost Azië als gevolg van de Amerikaanse inval in Cambodja dreigt er zelfs een totale impasse te ontstaan. Weliswaar heeft

president Nixon de tegenstanders van zijn politiek van de "harde lijn" voorgehouden dat de interventie in Cambodja alleen maar sneller tot vrede zal leiden daar de kracht van de Vietcong daarmee wordt gebroken, maar de argumenten die de Amerikaanse president daarbij gebruikt zijn voor de meeste Amerikanen weinig geloofwaardig. Een en ander heeft geleid tot massale betogingen tegen de politiek van het Witte Huis zowel in de Verenigde Staten als daarbuiten en tevens tot een recessie op de beurs in Wall Street waarbij een dieptepunt werd bereikt zoals in jaren niet het geval is geweest.

Surinaams

protest tegen interventie

dinsdag in Peking het leger en de politiemacht van Cambodja opgeroepen om zich aan te sluiten bij het Nationale Bevrijdingsleger, of hun wapens aan het guerrilla-leger te geven. Hij wenste vervolgens het bevrijdingsleger geluk met de "talrijke grote overwinningen" die de afgelopen anderhalve maand zijn behaald in de strijd tegen de Cambodjaanse regeringstroepen, de Verenigde Staten en Saigon.

Sihanoeck verklaarde dat zijn guerrillatroepen op het punt stonden Phnom Penh aan te vallen op het tijdstip van de Amerikaanse interventie. Hij deed een beroep op het Cambodjaanse volk zich voor te bereiden op grote opofferingen. Het regime van Lon Nol zal zonder genade worden opgeruimd, aldus Sihanoeck.

Maandag maakte de prins op een ontvangst in Peking bekend dat zijn minister van defensie, binnenlandse zaken en voorlichting in Cambodja waren om de strijd tegen de regering Lon Nol te leiden.

Protest

Surinaamse actiegroepen en studentenorganisaties, P.S.P.-ers en het actiegroepje "Cambodja" hebben gisteren bij de aanvang van de Tweede Kamersitting bij ministers en kamerleden op weg naar de vergaderzaal geprotesteerd tegen wat genoemd wordt "Amerikaanse agressie in Zuid-Azië en de medeplichtigheid er aan door de Nederlandse koloniale regering" en tegen minister-president De Jongh, "begrip voor de moordenaars", waarmee zowel Amerika als zijn president Nixon worden bedoeld.

Vertegenwoordigers van de Surinaamse verenigingen boden, evenals de P.S.P.-ers, die ook borden met zich droegen, voorbijgangers pamfletten aan. De Surinamers deelden

daarin onder meer mee ook "in naam van het Surinaamse volk elke betrokkenheid bij deze misdaden van de hand te wijzen". Ze riepen voorts op tot solidariteit met "de overrompelde volkeren van Zuidoost-Azië te tonen door een onverzoonlijke strijd te voeren tegen de Nederlandse koloniale bezetter tot hij uit ons vaderland verjaagd is en zijn marionetten onschadelijk gemaakt zijn en door het Amerikaanse imperialisme ook in ons land te vernietigen". Het actiegroepje "Cambodja" bood

een protestbrief aan aan de Nederlandse regering. Daarin wordt van de Nederlandse regering geëist, dat ze haar standpunt inzake Cambodja onmiddellijk herzie en onomwonden haar afkeuring uitspreekt over het Amerikaanse ingrijpen.

Bovendien wordt door het comité de regering gevraagd er bij de Amerikaanse regering op aan te dringen, dat de vreemde troepen onmiddellijk uit Cambodja worden teruggetrokken en dat de bombardementen worden stop gezet.

Na ruim vijf jaar

Doodslag Mundo Nobo opgelost

WILLEMSTAD — Ruim vijftienhalf jaar nadat de dertienjarige Elina Legito door wurging om het leven is gebracht heeft de recherche de hand kunnen leggen op de vermoedelijke dader, de 24-jarige M.M., die inmiddels een bekentenis heeft afgelegd. M. is afgelopen dinsdag op Bonaire aangehouden. Hij had zich op het Flamingo-eiland gevestigd de dag nadat hij het meisje om het leven had gebracht. Na zijn aanhouding is de verdachte naar Curaçao overgebracht. Indertijd verwerkte deze dodelijke aanslag veel ontseltnis op Curaçao, juist ook, omdat deze zaak omgeven leek door zoveel mysterie.

Het meisje Legito werd op dinsdagavond 29 september 1964 dood aangetroffen in de voortuin van het

huis aan de Van Leeuwenhoekstraat, waar zij inwoonde. Dit gebeurde tegen het middernachtelijk uur door haar pleegvader, die zoals deze gewend was te doen een rondje om de woning maakte, voordat hij ging slapen. Het stoffelijk overschot lag tussen enige planten in de tuiverscholen. Eerder op de avond was toen al naar het meisje gezocht, maar zonder resultaat.

TUSSENKOP

Op de bewuste dag had het meisje de woning rond zes uur verlaten, nadat zij haar pleegvader toestemming had gevraagd om naar haar vader te gaan. Toen zij om acht uur niet was teruggekeerd, ging de pleegmoeder op onderzoek uit, maar zij vond het kind, noch de vader. Aldus berichtte de Amigoe indertijd.



Later deelde de vader van het meisje de politie mee, dat hij zijn dochter die dinsdag niet had gezien. De moeder van het meisje woonde te Banda Abao.

Toen de pleegvader het stoffelijk overschot had gevonden wees een onderzoek door de politie-arts uit, dat de dood moest zijn ingetreden tussen acht en negen uur. Tijdens de persconferentie, welke de politie op 30 september 1964 gaf deelde men mee, dat er vermoedelijk misdaad in het spel was. Meer kon men toen nog niet meedelen, omdat het onderzoek in volle gang was. Later werd wel bekend, dat het meisje door wurging om het leven was gebracht.

TUSSENKOP

Bij het onderzoek werd een groot deel van het recherche-apparaat ingeschakeld. Al het zoeken bleek vruchteloos. Wel werd in dezelfde week, dat de doodslag had plaats gehad een man in voorlopige hechtenis meegenomen, maar na vijf dagen vastgezeten te hebben werd deze man op last van de officier van justitie weer op vrije voeten gesteld. Het zag er naar uit dat deze misdaad onopgelost zou blijven.

Dit betekende echter niet, dat de recherche de zaak vergat. Onlangs kreeg men bepaalde inlichtingen binnen. Deze werden uitgewerkt. Naar aanleiding hiervan werd afge-

PNOM PENH — Een Vietnamese man, verdacht van medewerking aan de Vietcong in Cambodja wordt met gebonden handen — waarin hij een rozenkrans houdt — met onbekende bestemming weggevoerd.

pen dinsdag de 24-jarige Bonaireaan M. aangehouden. Hij is inmiddels naar Curaçao overgebracht, waar hij zijn berechting afwacht.

Verdachte woonde indertijd te Mundo Nobo, de buurt waar het meisje is vermoord. Hij was als pompbediende werkzaam op Curaçao. Daags na het voorval vertrok hij naar Bonaire, uit vrees op Curaçao te worden aangehouden. De politie onthulde vanmorgen nog, dat er met het meisje onachtzaam handelingen waren gepleegd, voordat zij gewurd was. Toen hij zijn daad pleegde was verdachte nog geen negentien jaar oud.

Radio Antilliana met brand bedreigd

SAN NICOLAS. — De directie van het radiostation Radio Antilliana is door enige stakers van Parsons met brandstichting bedreigd, indien nog een bericht van het bestuur van de GWU zou worden voorgelezen, waar-

in de stakende arbeiders wordt opgeroepen hun werk te hervatten. De groep zou hebben gestaan onder leiding van een chief steward van de GWU, die sinds de politie van deze bedreiging op de hoogte was gesteld, voortvluchtig is.

De directie van het radiostation las dinsdag een bericht voor, waarin de GWU nogmaals een beroep deed op de stakers om zonder uitstel het werk te hervatten. Korte tijd later kwamen enige mannen in het station, die bezwaar maakten tegen het voorlezen van dit bericht. Een der mannen trachtte de controlekamer binnen te dringen om het bericht van de GWU te verscheuren.

Toen dit niet lukte, aldus vertelde de heer Boel desgevraagd aan de Amigoe, werd de omroeper bedreigd met de mededeling, als hij het nog eenmaal zou omroepen, dat men dan terug zou keren om het station in brand te steken. Later op de avond keerde een grotere groep terug naar het radiostation, waarna de politie werd gewaarschuwd. Direct waren enige rechercheurs en politiemannen aanwezig, die orde en rust herstelden. Tegen de chief steward zal proces-verbaal wegens bedreiging worden opgesteld, zodra de politie hem kan aanhouden.

Intussen werd gisteravond in een pamflet een felle aanval op vakbond-leider Wijkie Maduro gedaan. Hierin werd gesteld, dat de heer Maduro de arbeiders bij Parsons met rust dient te laten. Vermeldt wordt, dat de heer Maduro intussen toestemming voor een gasolinestation heeft gekregen en nu voor de kapitalisten werkt. Het pamflet is ongetwijfeld het gevolg van de geruchten, die reeds geruime tijd de ronde doen, dat van de zijde van bepaalde vakbondslidder zou worden de werkzaamheden van de GWU te bemoeilijken.

Gekaapt ALM

vliegtuig

nog op Cuba

WILLEMSTAD — De Friendship "St. Maarten" van de ALM die dinsdagmiddag met 29 passagiers aan boord op weg van St. Domingo naar Curaçao werd gekaapt en door acht zwaar bewapende Dominicanen werd gedwongen te Santiago de Cuba te landen, is nog steeds niet door de Cubaanse autoriteiten vrijgegeven.

Gistermiddag vonden er hieromtrent bespreking plaats tussen de Nederlandse ambassadeur in Havana, de heer J. van der Gaag en Cubaanse autoriteiten. De heer Van der Gaag had eerder op de dag in een telegram aan premier E.O. Petronia laten weten dat het toestel spoedig zou mogen vertrekken. Omtrent de reden van het lange vasthouden van het vliegtuig en de passagiers in Santiago tast men bij de ALM nog in het duister. Er gaan verschillende geruchten zoals bijvoorbeeld dat er geen voldoende brandstof zou zijn in Santiago, maar deze kunnen door de ALM noch bevestigd noch ontkend worden. Wel deelde een zeggman van de ALM ons vanmorgen mee dat het ongebruikelijk is dat een gekaapt toestel zo lang door de Cubaanse autoriteiten wordt vastgehouden. Meestal wordt zo'n geval binnen een etmaal toestemming gegeven om weer te vertrekken.

Min. Nita in Nederland: 500 miljoen nodig

„Antilliaanse regering staat of valt bij sociale hervormingen”

DEN HAAG — "Ieder land in Zuid-Amerika moet zijn eigen revolutie voeren. De tijd zal leren wie in Latijns-Amerika gelijk heeft. De Nederlandse Antillen hebben hun revolutie gehad. Het zal er de eerste vijftig jaar wel rustig blijven, wanneer de noodzakelijke sociale hervormingen worden doorgevoerd. Wat het vorige jaar op 30 mei is gebeurd, is op het ogenblik niet meer mogelijk. Thans zijn de politie en het militaire apparaat paraat. Er zullen naar mijn mening minstens vijfhonderd miljoen Nederlandse gulden nodig zijn om de sociale hervormingen door te voeren. Komt er geen hervorming dan zal de huidige Antilliaanse regering zich niet staande kunnen houden". Aan het woord is de minister van Sociale Zaken van de Nederlandse Antillen tevens secretaris-generaal van de politieke partij "Frente Obrero", A.P. Nita, die na een bezoek aan Lissabon en Geneve in Nederland is aangekomen.

Het eerste deel van zijn bezoek is zich te oriënteren over de sociale wetgeving in ons land en daartoe heeft hij alle landsverordeningen van de Antillen inzake de sociale wetgeving bij zich om deze te toetsen aan de Nederlandse wetten op dit gebied. Ook zal hij over deze materie, zo vertelde hij gisteravond een onderhoud hebben met minister B. Rooz-vink van Sociale Zaken.

Hij legde er de nadruk op, dat om de "semi-stabiele" toestand op de Nederlandse Antillen te stabiliseren een nieuwe sociale wetgeving nodig is. Naar zijn idee zou voor de financiering hiervan geen stelsel van premieheffingen in het leven moeten worden geroepen, maar zou Nederland moeten helpen. Op het ogenblik leven de Nederlandse Antillen onder de druk van de werkgevers, die bij iedere staking dreigen hun bedrijven naar elders te verplaatsen. Zouden de Nederlandse Antillen over de door minister Nita gewenste sociale wetgeving beschikking, dan zou men deze werkgevers kunnen antwoorden maar te vertrekken.

Na zijn aankomst in Europa is minister Nita naar Geneve gereisd, waar hij enkele bijeenkomsten van de wereldgezondheidsorganisatie, waaraan een Nederlandse delegatie onder leiding van staatssecretaris Kruisinga deelneemt, heeft meegemaakt. Een ambtenaar van het departement van de Antilliaanse bewindsman heeft voor zijn land zitting genomen in de Koninkrijksdelegatie.

Ten aanzien van de politieke situatie deelde minister Nita mee, dat de politieke partijen bezig zijn zich te reorganiseren met het oog op de statenverkiezingen van het volgende jaar. Daar de minister eerder in Nederland is aangekomen dan in de bedoeling lag zou hij ook nog wel andere Europese landen dan alleen Nederland willen bezoeken, zoals Zweden en Noorwegen. "Ik weet niet of ik er tijd voor heb, maar ik zou ook nog wel de landen achter het ijzeren gordijn, inclusief Rusland, willen bezoeken, evenwel als toerist.

Ik wil het Antillienhuis (Antilliaanse vertegenwoordiging in Nederland)

vragen of dit geregeld kan worden", aldus de minister.

Sprekende over de door hem gewenste sociale hervorming verwees de minister naar het gesloten "Akkoord van Kralendijk".

Minister Nita uitte verder zijn ontevredenheid over de verschillende Antilliaanse departementen. Zijn eigen in het bijzonder. Dit zal grondig gereorganiseerd moeten worden en dit niet uit politieke overwegingen, meende hij. In zestien jaar tijd is de zaak vervallen, merkte hij op, daaraan toevoegend, dat hij vijf maanden heeft moeten wachten, voordat hij de stukken, de sociale wetgeving van zijn land bevattend, in handen heeft gekregen. Pas vijf dagen vóór mijn vertrek kreeg ik de stukken en nog zijn ze niet volledig, aldus de Antilliaanse minister, die ook kritiek had op het Antillienhuis.

Hij vergeleek dit met een tehuis van ouden van dagen en meende, dat het gereorganiseerd moet worden en zal moeten werken als de Nederland-

se vertegenwoordigers in het buitenland. Hij prees de medewerking, die hij op zijn reis van deze Nederlandse vertegenwoordigers had ondervonden.

Naar aanleiding van een reis, die hij naar Zuid-Amerika had gemaakt en zijn huidige verblijf in Europa vroeg de minister zich af of er in zijn land ook niet met hoogbouw zou moeten worden begonnen. Een kwestie, die hij evenwel in Nederland niet aan de orde zal stellen.

De minister, die voor de eerste keer ons land bezoekt, was ook nog van oordeel, dat ten aanzien van de staatkundige hervormingen in zijn land, waaronder hij ook het gouverneursvraagstuk begreep, een modus vivendi gevonden zal moeten worden. In de eerste plaats moet er een gouverneur komen, meende hij. Dan zullen we moeten gaan experimenteren om tenslotte het gouverneur-schap in een andere vorm gieten, aldus minister Nita, die zich tenslotte voor een gekozen gouverneur uitsprak.

Heer Blommel en de blijdschapper

NEW YORK. — Het indexcijfer van Dow Jones voor de koersen van de industriefondsen die op de New Yorkse effectenbeurs worden verhandeld, is gisteren voor het eerst in bijna zeven jaar onder de zevenhonderd gekomen.

De koersen zijn de laatste dag vrijwel onafgebroken gedaald. Dinsdag sloot het industriemiddelste op 704,59. Dat was onder het vorige dieptepunt van 709,74 dat op 5 mei werd bereikt en het laagste punt sedert 8 augustus 1963 toen het indexcijfer op 704,18 stond. Halverwege de handel van gisteren was het al tien punten lager dan bij het sloot van dinsdag. De vorige keer dat het onder de zevenhonderd stond was in juli 1963. Ter beurze werd de koersdaling van gisteren hoofdzakelijk toegeschreven aan een algemeen gebrek aan belangstelling. Het aanbod was niet groot.

Proefvaart „Sta Margarita” naar Aruba en Bonaire

BESPREKINGEN GAANDE MET VENEZOLAANSE AUTORITEITEN

Plannen voor veerdienst tussen Curacao en Coro

WILLEMSTAD. — Een geregelde veerdienst tussen het Venezolaanse vasteland en Curacao, een oude wensdroom van de bewoners van Coro en van de firma S.E.L. Maduro & Sons, schijnt binnen niet al te lange tijd in vervulling te kunnen gaan. Zoals bekend is laatstgenoemde firma onlangs een joint venture aangegaan met de Compañia Naviera Nueva Esparta, een maatschappij die al tien jaar lang een veerdienst onderhoudt tussen Puerto La Cruz en het eiland Margarita met vier voor dat doel afgebouwde afgedankte marineschepen. Om deze dienst te verbeteren en later uit te kunnen breiden tot een ferry-dienst Venezuela Curacao en of een interinsulaire veerdienst in de Nederlandse Antillen heeft Maduro & Sons besloten deel te nemen in de aanschaf en exploitatie van twee nieuwe schepen, de „Santa Margarita” die momenteel aan de Brionwerf ligt afgemeerd en de „Maria Guevara” nog in aanbouw bij de Nederlandse scheepswerf „De Hoop” te Lobith die beide schepen levert. Door een gelukkige omstandigheid — de aanlegpijlen in Puerto La Cruz moesten nog aangepast worden aan de nieuwe schepen, een karwei dat zo'n drie weken in beslag neemt — heeft de firma Maduro de „Santa Margarita” uitgebreid kunnen presenteren aan de Antilliaanse bevolking en op die manier een stuk marketing kunnen verrichten.

„Tickets gingen als hot-dogs”

De vraag of er überhaupt belangstelling bestaat voor een reisje met de auto van Curacao naar een naburige eiland werd op meer dan overtuigende wijze positief beantwoord bij het eerste experiment dat op Hemelvaartsdag en tijdens het afgelopen weekend plaatsvond met een reis met auto naar Bonaire. Nauwelijks was een advertentie die een en ander aankondigde in de plaatselijke dagbladen verschenen of de tickets vlogen weg „alsof het warme hot-dogs waren”, zoals Maduro & Sons directeur Norman Chumaceiro het gisteren op een persconferentie treffend uitdrukte. Natuurlijk kleeftend aan deze eerste reis narigheden, symptomen van kinderziekten die men altijd wel kan verwachten bij iets geheel nieuws. Voor een aantal personen die geen eigen auto hadden meegenomen bleek er geen huurauto beschikbaar op Bonaire zoals per advertentie in het vooruitzicht was gesteld en het binnenvaren duurde wat vermoeide en daardoor geprikkeld thuisvaarders wat al te lang omdat op een moeilijke plaats tussen twee schepen in moest worden afgemeerd. „Wij doen het ditmaal beter, wij verkopen geen pakket meer waarin huurauto's in het vooruitzicht gesteld worden, wij bieden geen logies aan en wij hopen dat zowel de voor- als de achterlaadklep van de „Santa Margarita” gebruikt kunnen worden zodat het inschepen en ontschepen sneller kan gaan”, beloofde de heer Chumaceiro die voor het

komende lange weekeind nieuwe ferry-tochtjes in het vooruitzicht stelde.

OOK NAAR ARUBA

Op zaterdagmorgen kunnen belangstellenden uit Curacao naar Aruba varen — een tocht van vier uur — terwijl zaterdagmiddag Arubanen met hun auto's mee kunnen reizen naar Curacao. Op zondag wordt een

eendagstocht — vaartijd twee en een half uur heen en dezelfde tijd terug — gemaakt naar Bonaire en maandag worden de Arubanen uit Curacao teruggebracht naar huis waarna tenslotte de mensen uit Curacao mee terug kunnen reizen.

Met belangstelling zien de organisatoren van deze reizen uit naar de resultaten ervan die belangrijk kunnen zijn voor het bespoedigen van een geregelde interinsulaire lijndienst, die kan leiden tot een betere contact tussen de respectieve eilanden. Een delegatie uit Falcon o.l.v. de gouverneur van die Venezolaanse staat zal de reis van zaterdag meemaken om daarna verder te kunnen praten over het grotere project: de verbinding Curacao - Venezuela.

AL VIJF JAAR

De heer Chumaceiro vertelde dat de firma Maduro & Sons reeds vijf jaar geleden hieromtrent besprekingen was begonnen met de Venezolaanse autoriteiten. In principe werd al een akkoord bereikt over het overbrengen van auto's van Curacao naar Venezuela waaraan bepaalde fiscale regelingen aan vooraf moeten gaan. Alleen bepaalde detailkwesties zoals een verplichte autoverzekering — een soort „groene kaart” zoals men die in Europa kent — moeten nog uitgewerkt worden.

Voorwaarden voor het onderhouden van een exploitabele lijndienst tussen Curacao en Venezuela zou moeten zijn de mogelijkheid voor massaal goederenvervoer met containers en zware vrachtwagens, maar die bestaat er volgens de heer Chumaceiro wel degelijk. Op de vraag wat voor zijn firma prevaleerde het personenvervoer of het goederenvervoer kon de heer Chumaceiro nog geen antwoord geven. Pas na gedegen onderzoek en eigenlijk pas wanneer men daadwerkelijk met de lijndienst is begonnen kan men daar een zinnig antwoord op geven. Feit blijft dat zowel in Venezuela als op Curacao grote belangstelling bestaat voor deze plannen.

Men hoeft geen psycholoog te wezen om zich te kunnen indenken wat het voor de eilandbewoners van de Antillen betekent als zij in korte tijd met hun eigen auto op het immense Zuidamerikaanse vasteland worden neergezet.

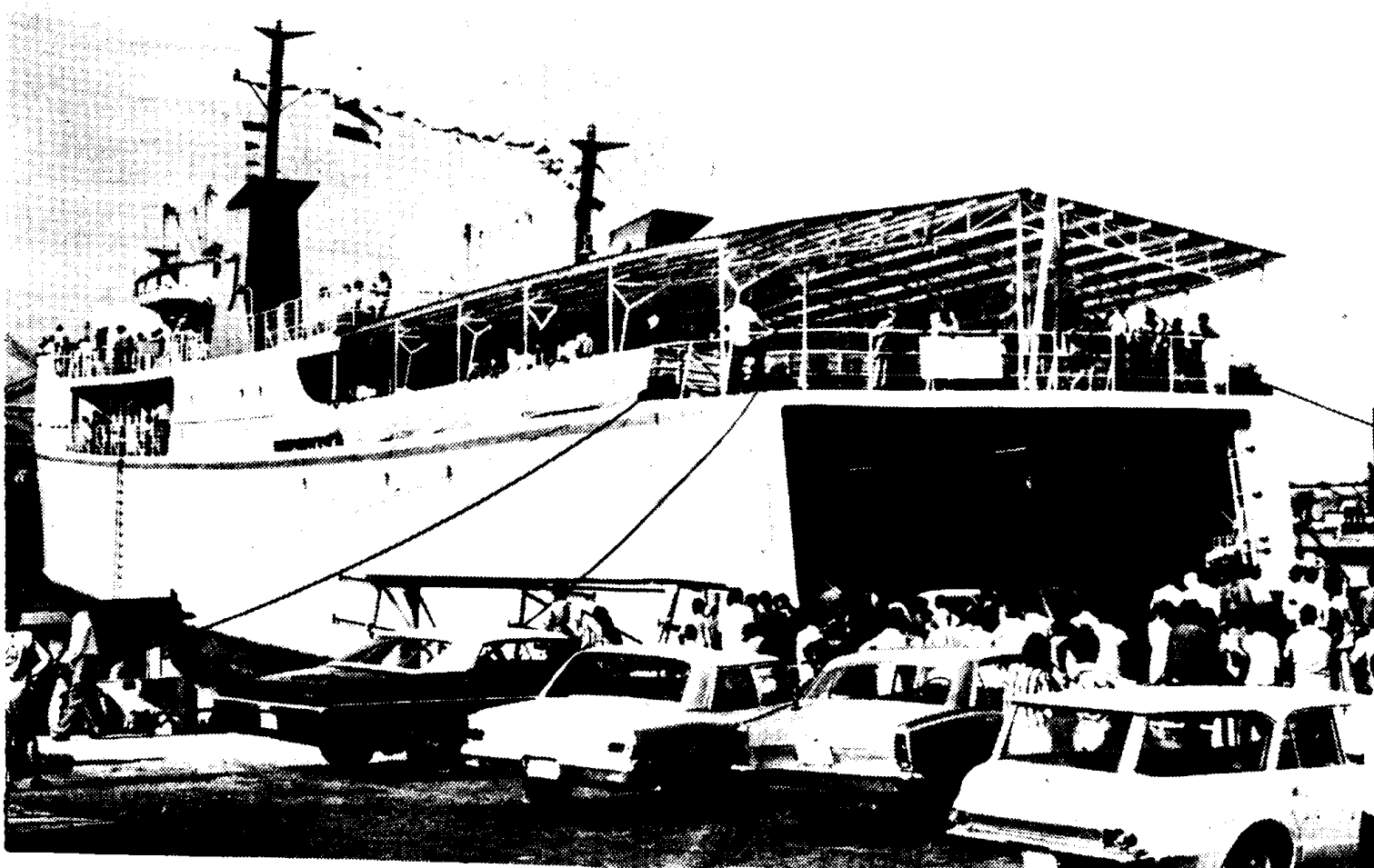
CORO

Coro mag dan in de ogen van velen niet de meest aantrekkelijke plaats zijn om een vakantie te beginnen, er zijn redenen genoeg om de eerste ferry-dienst vanuit Curacao juist op deze stad — die in vroeger jaren een heel goede bootverbinding had met Willemstad — te openen. In de eerste plaats is het de kortste afstand over zee, zodat men geen lange oversteek

verheugd te zijn dat zijn maatschappij kon deelnemen aan dit project en sprak de hoop uit dat de Nederlandse scheepbouw een nog groter aandeel zou krijgen op de Zuidamerikaanse markt.

De heer B. Deshotels van de Scheepvaartafdeling van Maduro & Sons overhandigde gistermiddag aan de kapitein van de „Santa Margarita” de heer Jesus Pinuera een kleurentekening van het Brionplein zoals het vroeger was. „Om de Venezolanen aan te sporen om gauw met de boot hiernaar toe te komen”.

Drukte bij de „Santa Margarita” voor de eerste reis naar Bonaire.



met zeeziekten en andere narigheden behoeft te ondergaan. Bovendien is het initiatief voor deze onderneming uitgegaan van Coro, een stad die zich uit het isolement waarin zij is komen te verkeren wil verlossen en de zaken groots aanpak. Coro kan bovendien op grotere schaal groenten en zuivelprodukten leveren — waarbij ons grotere behoefte aan bestaat — en de stad heeft uitstekende nieuwe wegverbindingen met Puerto Cabello en Maracaibo.

Om terug te komen op de veerboot „Santa Margarita” zelf, het is een comfortabel schip dat zeven miljoen gulden heeft gekost, een snelheid van 18 knopen kan halen, 250 passagiers in de eerste klas, 380 passagiers in de tweede klas en 75 personenauto's met gemakkelijke vliegtuigstoelen, twee bars en een restaurant. Dit laatste is in handen van de in Venezuela opererende en daar befaamd geworden Italiaanse broers Peppino en Gerlando Cavalieri, die een ultra-moderne keukeninstallatie hebben laten aanbrengen en een uitgebreide menu kunnen presenteren aan de meest verwende passagier. Op de lijn Puerto La Cruz-Margarita die twee keer per dag zal worden gevaren en vooral gebruikt wordt door toeristen zullen zij 24 man aan personeel inzetten.

GOEDE TOEKOMST

Ook de bouwers van het schip zien goede toekomstmogelijkheden in de onderneming. Directeur E. Wortelboer van de scheepswerf „De Hoop” die veertien dagen op Curacao vertoefde en vandaag weer vertrek ze

Amigoe di Curacao

BETALING ABONNEMENTEN

In het kader van de modernisering van onze administratie, waarbij wij gebruik gaan maken van het IBM-computersysteem, maken wij de abonnees van de Amigoe di Curacao erop attent dat voortaan aan de deur geïncasseerd zal worden met nieuwe kwitantieformulieren. In uw eigen belang raden wij U aan geen betalingen te verrichten wanneer U een kwitantie wordt aangeboden die niet

gedateerd is op de lopende maand

U dient het door de

incasseerder aangeboden gedeelte van de nota te bewaren als betalingsbewijs.

Voor de goede orde maken wij voorts bekend dat abonnementsgelden voortaan uitsluitend op de volgende wijze kunnen worden voldaan:

1. bij onze incasseerder aan het bezorgingsadres;
2. per giro op rekening no. 440000 ten name van N.V. Paulusdrukkerij met vermelding van maand van betaling m.o.z. Panorama;
3. bij een van de plaatselijke banken met vermelding van naam, adres en maand van betaling m.o.z. Panorama;
4. aan onze kassa op het kantoor Conscientiestee 27-29.

De Directie

LA CHIQUITA de Ruyterkade 35 UW stoffenpaleis

WILLEMSTAD — Edward A. de Jongh, de schrijver van het boek „E dia di mas historiko” — een verhandeling over de gebeurtenissen van 30 mei, zal morgenochtend om 7.35 uur voor Radio Hoyer I vragen beantwoorden m.b.t. zijn boek.

WILLEMSTAD. — De herdenking van de Dag der verpleging werd gistermiddag op Curacao besloten met een mars van het verplegend personeel. Dit trok op naar het bejaardencentrum Habaa, waar alle bejaarden, die in verpleeginrichtingen vertoeven, zoveel mogelijk bijeengekomen waren. Zij werden onthaald op een tractatie, terwijl de Vincentius-harmonie voor hen concerteerde.

Geen voorrang

WILLEMSTAD — De politie stelt een onderzoek in naar de bestuurder van een truck die een twintigtal kinderen vervoerend in de leeftijd van 5-15 jaar op de Weg naar Westpunt ter hoogte van de Drop in Bar had afgezet terwijl de kleine kinderen tot Kleine berg en zelfs verder moesten zijn. Een patrouille van de verkeersafdeling begaf zich naar de plaats en pikte de kinderen op ter hoogte van de ingang van Julianadorp. De bestuurder van de truck die speciaal ingericht is voor vervoer van schoolkinderen bleek de kinderen op de splitsing naar Bullenbaai afgezet te hebben en de richting van Jandoret ingeslagen te hebben. Kennelijk om tijd te winnen maar een zeer onverantwoordelijke daad van de chauffeur.

Onverantwoordelijke truck chauffeur

WILLEMSTAD — Gistermorgen om elf uur verleende een pickup-bestuurder geen voorrang aan een personenwagen die door een dame werd bestuurd. De bestuurster week naar rechts uit om een aanrijding te voorkomen. Daarbij botste zij tegen een lichtmast. Zij kreeg een kapwond boven het rechteroog en schaafwonden aan beide knieën en aan de linkerbovenarm. Zij klaagde ook over pijn in de maagstreek. Een inzittende van de personenwagen had pijn aan het hoofd en aan de rechterknie. Beiden werden naar het hospitaal overgebracht doch konden later huiswaarts keren. Een en ander gebeurde op de Rijkseenheid Boulevard.



Makelaarskantoor RAPID
Pietermaai 18
Telefoon 13624

VREUGDENHIL'S SUPERMARKETS

SUGGESTIES:

GROTE OSSEHAAS
RIBLAPPEN
ROASTBEEF
KALFSLEVER
KALFSLAPPEN
RUNDERROLADE
VARKENSKROLADE
BLINDE VINKEN
HAMROLLEN
FRICANDELLEN
BIEFSTUKTARTAR

a.s. vrijdag:

GEBAKKEN RED SNAPPER FILET

a.s. zaterdag:

KIP AAN 'T SPIT

Zo juist ontvangen:

IN ONZE KOELAFDELING:
DIVERSE SOORTEN "KRAFT" KAAS
"PILL'S"CAKES: BUTTERFLAKE—
ROLLS,
CRESCENT ROLLS,
APPLE TURN—OVER
CHERRY—STREUSEL

"KOEN VISSER'S: SPECIALITEITEN:
GEROOKTE ZALM,
ZALMPASTA, ANCHOVIS—PASTA

IN ONZE NOTEN—AFDELING:
SCHAAP—NOTEN, PINDA'S, STUDENTENHAVER,
TUTTI—FRUTTI, ZUIDVRUCHTEN IN ZAKJES

IN ONZE HUISHOUD—AFDELING:
ENORME SORTERING OUD—HOLLANDS
KOPERWERK

SPECIAL'S

"WITCO" Lunchtongue
12 oz blik.....1,99

Lever
500 gram0,95

Lunchpakket:

100 gram Rolspek)

100 gram Zure Zult)0,99

100 gram
Deense Salami)

"Del Monte"
peaches halves
blik nr. 2½0,95

"WELCH'S Zalm op
water grote blik... 1,75



Bent U aan een nieuwe koelkast toe? Koop een Philco!

De CTC heeft ze voor U in vele soorten en maten

* onovertroffen kwaliteit

* laag geprijsd

* deagewenst gemakkelijke betalingsvoorwaarden



PHILCO



gewoon beter; gewoon het beste!

Kom zelf eens kijken bij



Heerenstraat - Handelskade

Sedert veertig jaar Boekhandel Augustinus in dienst onderwijs

WILLEMSTAD — De boekhandel St. Augustinus herdcacht onlangs haar 40-jarig bestaan. Tegenwoordig is eenieder in de gelegenheid om een modern ingerichte boekhandel binnen te stappen en daar uit ruime voorraad zijn keuze te doen. Een dertigjarige terug ging dat niet zo vlot. Het was met name niet zo eenvoudig om zich goede lectuur aan te schaffen. Uit deze dringende behoefte dankt de fraters-boekhandel, door de fraters van Tilburg opgericht, dan ook feitelijk zijn ontstaan.

Door r-middeling van de heer Zaai kon men al gauw beaig leggen op 3000 riem papier. Er werd een linieermachine aangeschaft voor de drukkerij van Scherpenheuvel en ook dat probleem was opgelost. Ook de schriftenaanmaak vlotte niet snel genoeg, gezien het enorme kwantum dat nodig was, en er kwam dan ook een flinke voorraad daarvan uit Argentinië.

Voor andere leermiddelen werden goede adressen gevonden in de Ver. Staten, zodat alle scholen op de Antillen in de oorlogsjaren konden doorwerken. Ook karfpapier, — onmisbaar in verband met de voorgescreven zuinigheid in zake leerboeken — werd in een behoorlijke hoeveelheid aangekocht. Erger werd het, toen er ook gebrek aan schoolboeken kwam. Om onsangenaamheden met de verschillende uitgeverij te voorkomen, wende men zich ten einde raad tot de "Commissie tot regeling Rechtswetgeving in Oorlogstijd". Nadat een goede regeling was getroffen, kon men gaan drukken. Althans dacht men. Curaçao was echter helemaal niet berekend op het drukken van boeken, terwijl vooral het inbinden op een onoverkomelijk barwaar stuitte, aangezien alles met de hand moest gebeuren. De firma Daesle de Brouwer in Argentinië werd toen in de arm genomen; boeken konden daar fotografisch herdrukt worden. Als proef werd het boekje "Pak en Muk" opgezonden. De oplossing bleek ideaal: geen tijdsverlies voor het corrigeren en heen- en vervoeren van drukproeven en de uitvoering was in alle opzichten goedkoop.

Boekhandel St. Augustinus kreeg het steeds moeilijker om de naam "Onze lezer" te vinden. Om te voorzien in aanvullende leestof, op Scherpenheuvel vier boekjes gedrukt.

Politie-rapport Bonaire

(Van onze correspondent)

KRALENDIJK — In de afgelopen dagen was het op Bonaire erg rustig, enkele aanrijdingen, diverse dronkenschap en andere verboden opbrengen naar de wach in Kralendijk, vormden de hoofdbestand van het politiebureau op ons eiland.

Als gevolg van de invaas van de veerboot Santa Margarita, was het hier en daar iets drukker dan normaal, waardoor voor de supermarkt in Kralendijk een lichte aanrijding plaats vond op het beakliggende stuk terrein. Een auto uit Curaçao botste tegen een andere wagen op, die lichte schade kreeg. De Curaçaoe eigenaar reedde de schade ommiddelbaar.

Een oude vete over een stuk grond werd deze dagen door twee mannen weer eens opgehaald. Zij vochten en behagelden elkaar met stenen en flessen. Van dezelfde aard was een gevecht in club Estrellas alwaar men een sarak koos als projectiel.

Op de Zuid-Nikobahweg trof men een dronken man aan die aan de kant van de weg lag te slapen. Hem werd een betere slaapplek gegeven in de wach in Kralendijk.

Een handtege dat verstoort was door een jongeman, nadat hij dit voorwerp had afgenomen van een jongedame, ontstond een ware speurtocht in de nabijheid van Debonair. De politie vond het tasje aan de zeekant. De jongeman, die slechts het doel had het tasje te verstoppen en niets meer, werd door de politie streng onderhouden.

In een bar in Noord di Salin vochten twee mannen, behagelden elkaar met alles wat los en vast zat, totdat de politie ingreep. Na enige tijd klapte een van de mannen over hoofdpijn. Bij een nader onderzoek bleek dat hij een kapwond had aan het hoofd. De dokter verzorgde hem.

Een opvallend vegetariër vliet met hier en daar de vervulling langs de wegen. Al is het nog lang niet verconstrueerd te noemen, toch is het een voeg toezien dat men bijvoorbeeld even voorbij het eerste gebuissengebied, op de toeristenweg in de richting van Barendse, enorme hopen drossen aan de zeekant ziet liggen. Van de weg af niet goed zichtbaar, maar vanuit zee dus te beten, omdat men het vuil stort op de plaats waar enige tijd geleden horaal werd weggehaald om elden te gebruiken als opvulling.

Daarnaast een catechismus in het Papiaments en drie deeltjes van "English for Children".

Niet alleen voor de school, doch ook voor de meer ontwikkelde lezer op het eiland kreeg de boekhandel zijn verdienste. Een leesportefeuille werd gesticht, waarin aanvankelijk ook nog tijdschriften uit Nederlands-Indië een plaats kregen. Een eigen tijdschrift "Lux" verscheen, onder redactie van pater Hulman en met frater Rigobert als redactie-secretaris. Het tijdschrift werd gedrukt op Scherpenheuvel.

Een nieuw aspect kreeg het werk van de boekhandel, toen men een begin maakte met eigen uitgaven, zoals Zonnig Nederlands, — een Antilliaans georiënteerde taalmethodie voor het bijzonder onderwijs. Tevens verscheen hiervan een neutrale uitgave voor het Openbaar Onderwijs; Nos Tera — Aardrijkskunde methode met bijbehorende Atlas van de Nederlandse Antillen en onder de Tropenzone — natuurkundeboek.

Tegenwoordig maken ook de Openbare- en Protestantse Scholen volledig gebruik van de faciliteiten van de boekhandel zodat in alle opzichten kan worden vastgesteld dat het werk dat verricht wordt geheel ten behoeve van het onderwijs in de Nederlandse Antillen is.

FERRY SANTA MARGARITA NAAR ARUBA

Curaçao: vertrek Zaterdag 7 uur v.m.
Aruba: vertrek Maandag 16.00 uur

Van Aruba: vertrek Zaterdag 14.00 uur
Van Curaçao: vertrek Maandag 9.00 uur v.m.

Plaats voor ongeveer 100 passagiers en 80 auto's.
Prijs per auto met max. 5 pers. f. 150.—
Extra persoon of retour zonder auto f. 30.—

NAAR BONAIRE

Curaçao: vertrek Zaterdag 9 uur v.m.
Bonaire: vertrek Zondag 18.00 uur

Prijs per auto met max. 5 pers. f. 100.—
Extra pers. of retour zonder auto f. 20.—
Kinderen van 0 - 2 jaar gratis.

Reisbureau
MADURO
Curaçao

UW DIEP-VRIES-GARANTIE in de Supermarkts van N. HABIBE JR.

worden alle freezers elke dag nauwkeurig gecontroleerd om alle diepvries-produkten op de juiste temperatuur te houden. Dit is Uw garantie dat alle bevroren produkten die U bij HABIBE haalt hun kwaliteit behouden hebben.

Voor de gezondheid van Uw gezin, kunt U blind Uw vertrouwen stellen in alle produkten van

SUPERMARKET — N. HABIBE JR. — SUPERETTE

CASA BRION

Pa complase nos clientenan di SAN NICOLAS Casa Brion a habri un sucursal PARIBA DI VIANA AUTO SUPPLY. Pasa y gaira e surtido di muebles cu nos a caba di ricibi. Bunkbeds di palo y di hero, Juniorbeds, cama di baby set comedor y set di sala den tur tipo y color. Bunkbeds cu colchoneta fig. 65,-; Bunkbeds cu matras cu catuna fig. 85,-; Bunkbeds cu colchoneta fig. 135,-; Bunkbeds cu foam 5cm fig. 155,-; Bunkbeds cu foam 10cm fig. 175,-; Bunkbeds cu Spring fig. 185,-. Aunque cu Casa Brion su baratio a caba, toch e ta e meubleria cu prijsman mas abou aki na Aruba y condicion di pago di mas facil. Pa renovacion di bo cas of pa casamento, bo direccion ta CASA BRION. AWOR TAMBE NASAN NICOLAS.

CASA BRION

Fergusonstr. 21 — Tel: 3655

Hiërdoor delen wij u mede, dat onze garage van de Nassaustraat werd overgeplaatst naar ons nieuwe pand aan de L.G. Smithboulevard 112.

De garage staat nu onder leiding van de heer Octavio Courtinho.

Voor de wereldbekende

service naar Carib Motors,
Oranjestad, San Nicolas.

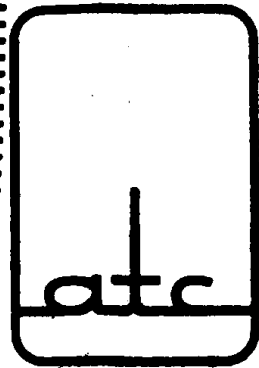
Amigos

Deze week — Nog vóór onze jaarlijkse inventaris.

UITVERKOOP...

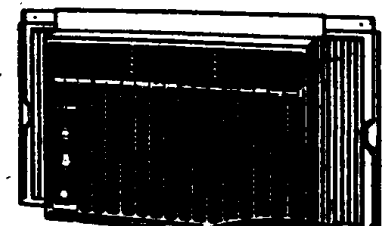
in onze dames, heren en kinderafdeling

50 % korting



ARUBA TRADING CO

**LIGHTWEIGHT,
PORTABLE
COOLING**



Carrier

**WEATHERMATE
PORTABLE
ROOM AIR
CONDITIONERS
5000 BTU
115-Volts AF 350.00
COUNT ON CARRIER
FOR QUALITY**

- Touch Control Comfort Center
- Two-Speed, Day & Night Cooling
- Flexible Air Flow Controls
- Separate Exhaust Control
- Automatic EvenTemp Thermostat
- Extra Large Filter
- Wing Panels Fit Double-Hung Windows, 22 to 38 Inches Wide

Authorized Dealer

VAN SWAAY

Fergusonstr. 41 O'stad.

PALM BEACH ROOM

cocktail lounge & supper club

Proudly presents
the fabulous



SANDY MOFFETT

dancing with
CESAR LOPEZ & HIS ORCHESTRA, HASHAM Y SU CONJUNTO or

Opening hours:
6.00 p.m. - 2.30 a.m. for cocktails

7.00 p.m. 11.00 p.m. for dinner
11.00 p.m. - 2.30 a.m. for supper

8.00 p.m. - 2.30 a.m. for dancing

SHOWTIME:
One show daily at 9.00 p.m.

Except Saturday,
Two shows at 8.30 p.m. and 10.30 p.m.

No cover charge, no minimum charge.

Did you know that we serve supper from 11.00 p.m. to 2.00 a.m. in our Palm Beach Room?

Yes, you can eat ribs, oysters, shrimp, chicken in the basket and many others.

Come in and join the "fun" crowd.

Holiday Inn
aruba



FASTO, de gelaer waar U vast op en kunt inclusief aansluiting.

elga

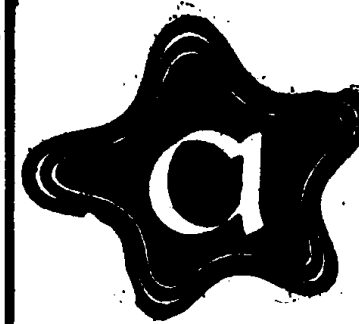
Aruba
dekota, telefoon 3555



Wilt U op de hoogte blijven van het laatste nieuws?
Wilt U de beste programma's beluisteren voor jong en oud?
Stem dan af op

VOE DI ARUBA PJA-10

het meest beluisterde radiostation van de Antillen.



ARUBA CARIBBEAN

hotel-casino

proudly presents

in the KLOMPENCLUB at 9.30 p.m.

RONALD DAVID

Till: May 17 th.

- Every night DANCING with GEORGE FASOLA and his orchestra.
- COFFEESHOP open 6.00 a.m. - 3.00 a.m.
- BALI BAR open: 6.30 p.m. - 2.00 a.m. Jaime y sus Estrellas.

BONBINI IN DE NIEUWE MODEWERELD VAN WULFSEN & WULFSEN (die vanaf morgen voor U opengaat)



dat betekent:

vanaf morgen een internationale collectie herenkleding.

vanaf morgen een attentie, persoonlijke bediening.

vanaf morgen een eigen zaak voor mannen met gevoel voor goede kleding.



Wulfsen & Wulfsen (met zes zaken in Nederland en de Nederlandse Antillen) brengt mannelijke mode uit alle Europese modecentra.

Comfortabele costuums en pantalons. Sportieve heupbroeken. Luchtige, vlotte shirts. Aparte badbroeken. Moderne, makkelijke pulpolos. Maar ook allerlei gezellige bijzaken als leuke dassen, sokken en machetknopen.

Stap eens bij Wulfsen en Wulfsen binnen: U vindt ons op de Kruisweg (om de hoek bij Bata.) De sfeer is er prettig, de bediening voorkomend en vakkundig en de prijzen altijd redelijk.

wulfsen & wulfsen

Machteloos

MACHTELOOS STAAT HET BESTUUR van de General Workers Union (G.W.U.) nu reeds vijf dagen tegenover haar stakende leden bij Parsons. Ondanks herhaalde oproepen van het bestuur weigeren de stakers aan het werk te gaan. De arbeidsrust op Aruba - in een tijd, dat de petro-chemische industrie haar vestigingsbeslissing moet nemen - is in groot gevaar.

Met de destijds gesloten cao in de hand, waarin ook een niet stakings-clausule werd opgenomen, stelt de directie van Parsons volkomen terecht, wel te willen praten over de vermeende klachten, misen eerst het werk wordt hervat. Het is echter de laatste weken niet de eerste keer, dat vakbondsleiders een beroep doen op hun stakende leden om het werk te hervatten.

Enkele weken geleden hebben wij bij de Bouwmaatschappij Aruba kunnen zien, dat de G.W.U. die door de W.A.B. als onderhandelingspartner was "aangewezen", tevergeefs een beroep op de stakers doet. Hier lagen de papieren weliswaar wat anders, omdat er nog geen cao was en het merendeel van de arbeiders de voorkeur aan een andere vakbond gaf.

Het is echter een publiek geheim op Aruba, dat als mede-oorzaak van deze moeilijkheden wordt gezien de persoonlijke strijd, die er tussen enige vakbondsleiders op Aruba zou bestaan. Wij weten niet wat hiervan waar is en mocht het waar zijn, dan geldt ook hier zeer zeker, waar twee vechten, hebben twee schuld. Wij vinden het echter bijzonder gevaarlijk en niet getuigen van verantwoordelijkheidsgevoel van een vakbondsleider, wanneer over de ruggen van de arbeiders persoonlijke vrees en problemen worden uitgevochten. Hierdoor wordt niet alleen op onverantwoordelijke wijze met het dagelijks brood van vele gezinnen gespeeld, doch ook met de belangen van Aruba, waar arbeidsrust in deze tijd van streven naar vooruitgang, een van de belangrijkste peilers moet zijn.

Agenda Aruba

KANTOOR AMIGOE DI ARUBA - NASSAUASTRAT 110, TEL.: 1233. NA KANTOORUREN, TEL.: 1639 - 2950.



BIOSCOPIEN
ORANJESTAD: De Vreer: 8.30 Sweet charity (14 jaar). Rialto: 8.00 Yours mine and ours (alle leeftijden). BALASHI: 8.30 The Fearless vampire killers (18 jaar). SAN NICOLAS: 8.30 Corruption (18 jaar).

WIT-GELE KRUIS:
DAKOTA en ORANJESTAD: z. Francina; NOORD en ORANJESTAD: z. Felicitas; SANTA CRUZ en PARADERA: z. Ludovic; SAVANETA en BRAZIL: z. Michaela; SAN NICOLAS: z. Perpetua; SAN PEDRO-HOSPITAAL, TEL.: 2200.

BOTICA'S:
ORANJESTAD: Aruba, TEL.: 1080; SAN NICOLAS: San Lucas, TEL.: 5119.

DIVERSEN
KERKKOOR: 20.00-22.00 oefenen - consistorie-kamer, prot. kerk, San Nicolas.

ARUBA CARIBBEAN: Klompenclub: 21.30 optr. zangeres Barbara Williams, dansen, muz. van George Fasola en zijn orkest, Balibar: Jaime y sus estrellas. ARUBA SHERATON: Rembrandtroom: 21.30 optr. zanger Alan Black (Blackie), dansen, muz. van Fred Stamer en zijn orkest, Club Diablo: Los cinco de oro, Sheraton trio, zat. en maandag Oruba Sextet. (Don. 23.00 optr. Lou Pavlis).

HOLIDAY INN: Palmbeachroom: 21.30 (zat. en 23.00 optr. zangeres Sandy Moffet, dansen met Cesar Lopez en zijn orkest, Hasham y sus diamantes of de magnificent five. CORAL STRAND: Talk of the town: muziek Flamenco guitar Carmelo Heyer. Moonlight grille: 19.00 optr. zanger-gitarist Tale Weaver. De Olde Molen: Mill-O-Teque: 20.00-02.00 (zat. 23.00-05.00) dansen, maandag.

Molen: Mill-O-Teque: 20.00-02.00 (zat. 23.00-05.00) dansen, maandag gesloten: DIVIDIVI BEACH: Nachtclub 20.00-24.00 (vrijd. en zat.) optr. Jossy Brokke, vrijd. en zat. The magnificent five. MANCHEBO BEACH: Vespucci en Andicuryroom: 19.00 harpmuz. Tony Thijsen.

VRIJDAG
DIVERSEN: BIBLIOTHECA: 08.30-13.30 te Savaneta. EAGLECLUB: 17.00-19.00 gitaarlessen - o.l.v. mevr. Rhoda Cayne.

LUCHTPOSTSLUITING: 12.30 voor Europa - te hulpkantoor Beatrixkluichaven. YMCA: 17.50-19.00 rolschaatsen - clubgeb. JEUGDVOORSTELLING: 19.15 C.F.T.-club, Santa Cruz. FILM: Het ezelje Sabio.

SPORT
BASEBALL: 19.30 Ramco vs. Winston - AA.kl. - L.S.P.

Werleman profiteert van fout doelman

Estrella overtroeft kampioen Dakota: 2-1

ORANJESTAD - Terwijl de Estrella-spelers enthousiast door hun aanhangers werden toegejuicht, verliet een enigszins teleurgesteld Dakota gisteravond het voetbalveld. Meende eenieder dat de strijd tussen de twee rivalen voor het Antilliaanse voetbalkampioenschap met een gelijkspel (1-1) zou eindigen - een stand die reeds in het eerste kwartier werd bereikt - tien minuten voor het einde maakte Estrella een einde aan deze illusie doordat keeper Yubi Richardson die de gehele avond als een rots in de Dakota-branding had gestaan te ver uitliep, wipte Doy Werleman de bal over hem heen en scoorde hiermee het beslissende, winnende doelpunt voor Estrella: 2-1. De wedstrijd werd bijgewoond door 2849 betalende toeschouwers die f. 4.582,25 in het voetbal-laaitje brachten. Het publiek genoot van een goede voetbalwedstrijd, waarbij Dakota, misschien, technisch wat beter was, maar Estrella met zijn enthousiasme en doorzettingsvermogen zeker niet behoefde onder te doen.

Voor de ontmoeting tussen kampioen Dakota en subkampioen Estrella in het kader van de Antilliaanse voetbalkampioenschappen bestond gisteravond in het Wilhelmstadion grote belangstelling. De leiding van de wedstrijd was in handen van de Curaçose scheidsrechter Eddie Scoop, bijgestaan door Bas de Windt en Boy jansen. Met een enkele beslissing daargelaten leidde Scoop de wedstrijd goed en hield de teugels strak in handen.

Dakota kwam met dezelfde opstelling als afgelopen zaterdag tegen SUBT terwijl Estrella in zijn voorhoede Mai Ras en Detchi Rasmiñ moesten missen vanwege de opgelopen blessures in de wedstrijd tegen Jong Colombia.

Enthousiast

Estrella, dat zoals altijd bijzonder enthousiast speelde, nam de eerste aanval voor zijn rekening welke eindigde in een hoekschop die later door Yubi Richardson goed onderschept werd. In de achtste minuut ondernam Dakota een flitsende aanval. Een scherpe voorzet van Kersen belandde bij Meeuw Loefstok die direct naar het midden aan Richard

Jacobs doorgaf. Deze schoot op zijn beurt hard in, doch vond in het doel Estrella-doelman Jantchi Croes die de bal prachtig hield. In de volgende minuut bouwde Dakota vanuit de linkervleugel een aanval op waardoor de verdediging van Estrella teveel uit elkaar ging. Jimmy Richardson, die de bal kreeg toegespeeld van Jacobs, maakte daarvan een dankbaar gebruik, glipte door twee Estrella-verdedigers heen, en bracht de stand met een keihard schot op 1-0 voor zijn club.

Estrella werd hierdoor nog meer aangemoedigd en vier minuten later werd de gelijkmaker geboren, toen Maiky Rasmiñ door een haag van Dakota-spelers heen brak. Doelman Richardson kwam bij het uitlopen in botsing met een van zijn medespelers. De bal belandde daardoor bij Tico Dubero die geen fout maakte en de stand op 1-1 bracht.

In de vijfentwintigste minuut drong Foyito Albertsz door de Dakota-verdediging heen en werd van achteren ongeoorloofd aangevallen. Het scheen dat hij in het strafschopgebied kwam te vallen doch scheidsrechter Scoop gaf een vrije trap juist even buiten het strafschopgebied. Het harde schot van Maiky Rasmiñ kaatste tegen een muur van Dakota-spelers terug. In de vijfentwintigste minuut kwam het Dakota-doel ernstig in gevaar. De zeer goed op dreef zijnde linksbuiten van Estrella, Croes, die steeds weer de Dakota-verdediging wist te omspelen, omspeelde dikmaal drie spelers doch op het laatste moment was daar doelman Yubi Richardson die hem de bal met een uitval ontnam. De rust ging met 1-1 in.

Blessure

Drie minuten na de hervatting werd Herman Dumfries wegens blessure aan zijn voet door Urbano Kock vervangen. Door beide ploegen werd na de rust hetzelfde hoge tempo aangehouden. In de 54ste minuut volgde een snelle pass van Richard Jacobs die naar Freddy Kersen schoot. Deze aarzelde niet en loste een diagonaal schot. Keeper Jantchi Croes viel wel uit, miste de bal, die daarna tergend langzaam langs de doelpaal "out" rolde. In de 56ste minuut kreeg Estrella een vrije trap

op de linkervleugel. Esi Croes loste een keihard schot dat met veel moeite door de Dakota-doelman tot corner werd verwerkt.

Hierna werd door beide teams aanval na aanval ondernomen. Maiky Rasmiñ van Estrella kwam daarbij geheel alleen voor het Dakota-doel te staan doch schoot in handen van de keeper. Even daarna was het weer Yubi Richardson die redding bracht en, na mooi spel van Esi Croes, die doorgaf aan Maiky Rasmiñ, een keihard schot uit het Dakota-doel weerde. Dakota ondernam weer een tegenaanval. Jimmy Richardson schoot echter hard over terwijl even later zijn teamgenoot Kersen hetzelfde deed. Dakota speelde intussen tien minuten met tien man omdat Jammy Richardson geblesseerd was geraakt.

ALLES OP ALLES

Estrella zette daarna alles op alles om het winnende doelpunt te scoren. Er werd een langdurig offensief op het Dakota-doel ondernomen waarbij het gehele Dakota-team met man en macht aan het verdedigen sloeg. Er vielen schoten van Werleman, Rasmiñ en Esi Croes, doch het doel werd niet gevonden. Met nog tien minuten te spelen kreeg Kersen een scherpe pass en alhoewel hij in goede schietpositie stond, liet hij de bal aan Frank Richardson, die wel hard inschoot doch de bal prachtig gehouden werd door Jantchi Croes. Verrassend was het beslissende doelpunt van de wedstrijd uit een aanval van Estrella geboren. Keeper Yubi Richardson liep te vroeg en te ver uit. Doy Werleman kreeg de bal toegespeeld en het was voor hem een kleine moeite de bal over de keeper in het doel te wippen.

Dakota ondernam nog een laatste poging doch toen het eindsignaal klonk had Estrella met 2-1 gewonnen.

Gewichtheffen Aruba

ORANJESTAD - De Aruba Weightlifting Association houdt aanstaande zondag een "try out" contest. Deelnemers worden verzocht om zondagmorgen vóór 8.00 uur in het Wilhelmstadion aanwezig te zijn.

F. T. A. vormt sociaal comite

ORANJESTAD - Het bestuur van de Federacion Trahadornan Aruba (FTA) heeft een sociaal comité gevormd, dat zich zal bezig houden met voorlichting e.d. voor het verkrijgen van leningen, groepsverzekering, begrafenisfondsen en budgettering. De commissie bestaat uit de volgende leden: S. Cijntje, F. Winterdaal, L. Conner, A. Kirchner, L. Dabian en J. Kock.

Met grote verslagenheid maken wij het overlijden bekend, enige weken na het heengaan van haar echtgenoot, van onze innig geliefde moeder, zuster, schoonmoeder, grootmoeder en overgrootmoeder Mevr. de Weduwe

REGINA JONG BIKKER

De begrafenis vindt plaats hedenmiddag vijf uur vanaf het sterfhuis Fergusonstraat 81 naar de Sint Franciscuskerk en vandaar uit naar de katholieke begraafplaats aan de Boerhavestraat.

Aruba, 13 mei 1970

Namens de families
Fam. Poy Jong-Croes
fam. André Gauthier-Jong
fam. Edie Jong-Salazar
fam. Fedy Oduber-Jong
John Jong
fam. Chai.

Protestantse gemeente herdenkt 20 jaar bestaan kerkgebouw

ORANJESTAD - Op eerste Pinksterdag wordt met een gemeenschappelijke gezinsdienst in de protestantse kerk van Oranjestad het feit herdacht, dat twintig jaar geleden het huidige kerkgebouw in Oranjestad in gebruik werd genomen.

In verband met dit jubileum schrijft "Kerklanken" het orgaan van de protestantse gemeente op Aruba: "Die inwijding twintig jaar geleden is niet alleen voor de wijkgemeente Oranjestad, maar voor de gehele gemeente een gebeuren, dat het herdenken meer dan waard is. Immers, op die dag kreeg onze gemeente een duidelijk gezicht naar buiten in een representatief kerkgebouw. En daarnaast een minder zichtbaar maar niet minder wezenlijk monument in het feit dat door grote overtuiging dit gebouw in enkele jaren volledig betaald was. En dit bedrag was niet gering. Het twintigjarige bestaan wordt met een gemeenschappelijke dienst herdacht, waarbij ook de jeugd verwacht wordt. Na afloop wordt er in de bovenzaal koffie geschonken.

Ir Emanuels bij Elmar

ORANJESTAD - Ir. G. Looijen, directeur van de N.V. Elmar, zal op 16 mei met Europees vertrek naar Nederland. Gedurende zijn afwezigheid zal ir. A. R. Emanuels de functie van ir. Looijen waarmaken. Ir. Emanuels, die inmiddels op Aruba aangekomen is, was tot nu toe werkzaam bij de N.V. OGEM op Curacao als adjunct-bedrijfsdirecteur.

SEROE COLORADO - In de voormalige Lago "colony" vond dinsdagmiddag om vier uur een verkeersongeval plaats, doordat de bestuurder van een bromfietstje geen voorrang aan een personenwagen begrafenisfonds en budgettering. De commissie bestaat uit de volgende leden: "eerste hulpverlening in het Lago hospitaal huiswaarts keren. De materiele schade bedraagt 575 gulden.

Voz di oro festival voor tv uitgezonden

ORANJESTAD. - De telekijkers op Aruba werden gisteravond verrast met een extra-uitzending van hun televisiestation, waarbij het volledige Voz di Oro festival werd heruitgezonden. Vorige week vrijdag werd namelijk het festival op de video tape opgenomen; dank zij de medewerking van de heer Pim Hoogsteeger van de HI-FI center, die hiervoor het nodige materiaal beschikbaar stelde. De opnamen bleken gisteravond uitstekend geslaagd te zijn. Bij TeleAruba heeft men goede hoop, spoedig over een eigen video-tape-installatie te beschikken om op deze wijze nog meer actuele programma's voor de tv-kijkers te kunnen brengen.

DEVEER

MAY 14, AT 8.30
SWEET CHARITY
SHIRLEY MACLAINE
SAMMY DAVIS JR.
COLOR 2,50 14 YRS

MAY 15
THE LONG RIDE HOME

DRIVE-IN

MAY 14 AT 8.30
THE FEARLESS VAMPIRE
KILLERS
SHARON TATE
JACK MCGOWRAN
COLOR 1,50 18 YRS

MAY 15
THE GOOD GUYS &
THE BAD GUYS

PRINCIPAL

MAY 14 AT 8.30
CORRUPTION
PETER CUSHING
SUE LLOYD
COLOR 1,50 & 1,00 18 YRS

MAY 15
I WANT HIM DEAD

PIALTO

MAY 14 AT 8.00
YOURS MINE & OURS
LUCILLE BALL
HENRY FONDA
COLOR 1,25 & 1,00 ALL AGES

MAY 15
HELL IN THE PACIFIC

WINNING NO. 072766 PRIJS DODGE CHALLENGER 1970

Indien de prijs niet voor de 14de van deze maand is afgehaald, zal er een tweede trekking plaatshebben.

- GEZELLIGHEID
- GOEDVERZORGD BAR EN KEUKEN
- UITSTEKENDE SERVICE

U vindt het in het druk bezochte restaurant van Aruba

Hong Kong

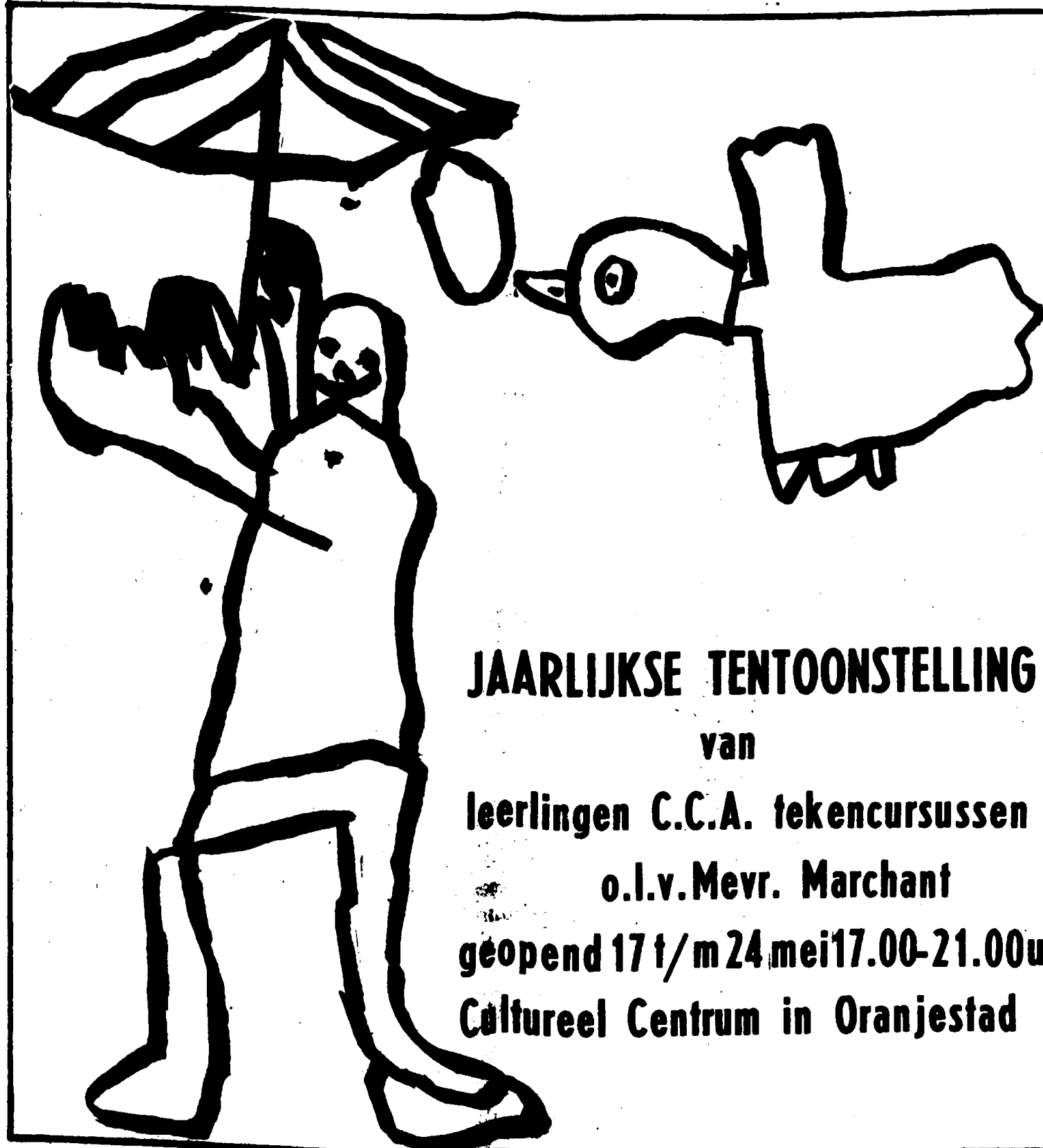
A. Laclebulevard 19
tel. 2966



IKE COHEN
Owner/manager

CORAL STRAND Hotel Aruba
Antilliaanse ingezetenen!!!
Full American Plan
3 vrije maaltijden per dag

Inbegrepen in de normale Kamerprijs:
Single deLux Kamer \$16.00 per dag
Single Standard Kamer \$14.00 per dag
Single Moderate Kamer \$12.00 per dag
1 persoon extra in Kamer met 3 maaltijden inbegrepen \$ 8.00 p. dag extra
10 pCt. Service Charge and 5 pCt. kamer Tax
AANBIEDING - Geldig tot nader order.



JAARLIJKSE TENTOONSTELLING
van
leerlingen C.C.A. tekencursussen
o.l.v. Mevr. Marchant
geopend 17 t/m 24 mei 17.00-21.00u
Cultureel Centrum in Oranjestad

Showtime 9.30 p.m.

Fred Stamer's orchestra
for dancing

international cuisine
CLUB DIABLO

Los cinco de Oro
The Sheraton Trio
Sat. Monday
The Oruba Sextet

Thursday 11 p.m.
LOU PAVLIS
The story teller
(Two choices)

no cover - no minimum

Geslaagden zwemexamen MSV Zeemacht

WILLEMSTAD — Onlangs werd weer een zwemexamen afgenomen in het Rijkswater voor leden van MSV „Zeemacht”. 130 Leden namen deel aan dit examen doch vier werden afgewezen. Het zwemexamen werd afgenomen door de zwemleraren W. Smit, A. Koetzier, J. Halling en M. van Gerven. De heer A. Mentink was als KNZB-vertegenwoordiger aanwezig.

Tevens was dit examen een afscheid van de commissaris van de afdeling zwemmen, de heer W. Smit, die binnenkort teruggaat naar Nederland. Hij wordt opgevolgd door de heer M. Kuypers.

Voor het A diploma slaagden:

Karin van Gemen, S. Roeseboom, B. Oostrum, E. J. Stemelink, S. Vermeer, A. Rensink, D. Vermeer, E. van Veen, M. Goghrey, J. Fuld, M. Rensink, A. Vivas, A. Kose, I. Molenaar, N. van den Berg, W. van den Heuvel, R. Vogel, J. Vivas, L. Vivas, G. Gerritsen, J. Akkermans, P. van Veen, C. van Veen, L. van Veen, J. van Veen, I. van Luijn, J. van den Donker, R. Rensink, H. Rekko, V. Sukanto, D. Thio, J. van Mourik, L. van Mourik, C. Blankhart, J. Oostrom.

Voor het B diploma slaagden:

Saskia Prinselaar, Theo van Gemen, L. Dickerson, I. van Luijn, N. Bosman, John Jacobs, Jack Jacobs, G. Gerritsen, J. van Hal, V. Surie, R. Vogel, P. Blankhart, J. Schwab, A. van Grol, H. Steenstra, H. van de Water, A. Doorman, R. Lauffer, L. Vivas, J. Vivas, P. Zwiernstra, H. Matijer, M. Bal, A. Bal, W. Vogel, J.

Montreal gekozen voor OS van 1976

AMSTERDAM — Voor de eerste keer in de geschiedenis van de moderne Olympische Spelen zal Canada gastland zijn. Montreal, met zijn twee en een half miljoen inwoners, waarvan zeventiende van Franse oorsprong, zal de Zomerspelen van 1976 waarschijnlijk van 17 juli tot 1 augustus organiseren. De grootste stad van Canada heeft een typisch klimaat. De winters zijn lang en koud, de zomer kort en heet. Regen valt er in de laatste periode nauwelijks.

In tegenstelling tot Moskou en Los Angeles zal Montreal zijn voornaamste Olympische arena nog moeten bouwen. De stad telt twee stadions met elk 30.000 plaatsen. In de komende zes jaar zal een Olympisch stadion worden gebouwd, dat aan 80.000 toeschouwers plaats zal bieden. Voorts zal er nog een zwembad moeten worden verrijzen met een geplande capaciteit van 10.000 personen. Montreal is op het gebied van het organiseren van grote evenementen niet onbedreven. In 1967

Kose, M. van den Berg, R. van den Berg, T. Koetzier, P. van Leeuwen, T. Godfrey, Ch. de Vos, C. van Veen, L. van Veen, I. van Veen, P. van Veen, R. Rensink, L. Rekko, H. Rekko, B. Anselma, M. Koetzier.

Voor het C diploma slaagden: F. Gerritsen, J. Eysberg, Fred Gerritsen, John Stegeman, Jerry Stegeman, E. Antoine, E. van Dijk, L. van Beek, M. van den Berg, R. van den Berg, W. de Vries, F. Heilig, G. Heilig, W. Vogel, D. van Crol, S. van Crol, F. Janssen, M. Bal, A. Bal, R. Pieters-Kwiers, D. L. Dickerson, T. Godfrey.

herbergde de stad de wereldtentoonstelling die 52 miljoen bezoekers trok. De kosten van de Zomerspelen van 1976 zullen wegens de voorzieningen die drie jaar geleden reeds zijn getroffen, dan ook binnen de perken blijven. Wel zal het Olympisch dorp nog moeten worden geconstrueerd. Volgens de plannen zullen er 12.000 atleten en atleten kunnen worden gehuisvest.

Burgemeester Jean Drapeau, Die onmiddellijk na het bekend worden van de toch wel verrassende uitslag, het spreekgestoeite beklom, benadrukte de wil van Montreal zich voor deze Spelen geheel in te zetten.

„We zullen nog veel moeten doen, maar alles zal op tijd klaar zijn. We zullen laten zien dat het wel degelijk mogelijk is in deze tijd zuivere Olympische Spelen te houden”.

De beslissende tweede stemming die uitmaakte waar de Spelen van de 21e olympiade zullen worden gehouden bracht Montreal 41 stemmen en Moskou 28. Er was een onthouding. De eerste stemming had als resultaat gehad: Moskou 28 stemmen, Montreal 25 en Los Angeles 17 stemmen. Aangezien geen absolute meerderheid in eerste instantie werd behaald werd overgestemd tussen Moskou en Montreal.

Burgemeester Jean Drapeau van Montreal dankte direct nadat IOC-president Avery Brundage de uitslag van de stemming bekend maakte voor het vertrouwen in zijn stad gesteld. Hij haakte in op de rede van minister dr. M. A. M. Klompe en zei dat de Spelen zouden worden gehouden in eenvoud overeenkomstig de Olympische gedachte.

EILANDGEBIED CURACAO

Namens het Bestuurscollege zal op donderdag 28 mei 1970 des voormiddags om 10 uur op het Bestuurskantoor, Scharlooweg 35, openbaar worden aanbesteed:

Bestek no. 1014: Het bouwen van 24 houten noodlokalen met bijkomende werken.

Bestek en tekeningen zijn vanaf 15 mei 1970 te verkrijgen ten kantore van de Dienst Openbare Werken, Parera, tegen betaling van f. 10,- per stel.

Het Hoofd van de Dienst van Openbare Werken, Ir. R.A. Hodgson

Dr. E.A. MARTIS

chirurg
met ingang van 15 mei 1970 te

Hoogstraat 52 telefoon 24522 Gouvernementspatienten spreekuren als volgt:

Dinsdag 8.00 - 9.30 uur
Vrijdag 8.00 - 9.30 uur
en verder volgens afspraak

Particuliere patienten

Maandag
Dinsdag 16.00 - 17.30 uur
Donderdag

Pietermaai 20c

telefoon 11592

Particuliere patienten:
Woensdag 17.30 - 18.30
Zaterdag 7.30 - 9.30 uur
en verder volgens afspraak.

Louis XV

Pas ontpakt een enorme collectie exclusieve italiaanse porceleinfiguren

„Handcrafted”

Zeer artistiek en in vele soorten.

Voor het best geschilderde cadeau,

Uw adres

Louis XV

Heerenstraat 6.



*** NO RUBBING.**
Automobile Polish

*** PRE-WAX**
Cleaner & Polish

Elk op zich.....
Garantie voor een glanzende wagen.

Sanitair!



**BESPAAR NU
OP TOILETTEN**

Nieuwe toiletten zijn niet zo duur.

Neem het even met ons op.

Wij voeren topmerken tegen de laagste prijzen.

Het adres ook voor alle andere sanitaire artikelen, zoals wasbakken e.d.



C.T.C.-SCHARLOO

Werfstraat

Telefoon 11043 - 11403

MULO - EINDEXAMEN - MULO

Na het eindexamen werken?

Wil je een loopbaan beginnen in administratief werk?

Wil je een opleiding ontvangen voor een technische functie?

Wil je een opleiding ontvangen voor de functie van Computer Operator?

Wij kunnen een aantal Antilliaanse jongens plaatsen met diploma

MULO-B of MULO-A met wiskunde.

Wacht niet tot na de examens maar schrijf nu al waarin je bent geïnteresseerd en stuur ons je laatste rapportcijfers met de naam van je school.



SHELL CURACAO N.V.

Afdeling: Personnel Planning

tel.: 9-2236



**SIGURA BO MES AWOR UN BES
I NO WARDATA DESPWES**

hasi uso di ventahanan ku ABN ta ofrece.

ALGEMENE BANK NEDERLAND

- SERVICIO INTERNASHONAL
- 4 1/2% DI INTERES
- ASEGURADO DI BIDA GRATIS

apera na ABN:

PUNDA. RIO CANARIO. SALINJA. COLON



Vrees voor nieuwe dictatuur a la Trujillo

Vrijgelaten politieke gevangene Maximiliano Gomez:

„ALLES ACCEPTEREN ALS HET MAAR TEGEN BALAGUER IS ..”

(Van onze correspondent)

MEXICO. — Terwijl in de Dominicaanse republiek het laatste interview plaats vond met ex-president H. Garcia Godoy - voorheen ook minister van Buitenlandse Zaken tijdens Juan Bosch' bewind — had ik een gesprek met de groep Dominicaanse politieke gevangenen, die als losprijs hadden gediend voor de vrijlating van de in Santo Domingo ontvoerde Amerikaanse militaire attaché. Kol. Crowley, en die in Mexico asyl hadden gekregen. Wordvoerder was de 26-jarige Maximiliano Gomez, een gearticuleerde marxist-leninist zonder universitaire vorming. Hij toonde zich heftig tegen herkiezing van president Dr. J. Balaguer. Het is "onze weg om alle

bestaande verzet tegen de gemeenschappelijke vijand "(Balaguer) te vernietigen". De groep gaat daarin zover "dat we bereid zijn de belangen der grootgrondbezitters . . . der rijkdommen der pro-Amerikanen. . . en der generaals te respecteren zolang ze anti-balagueristen zijn".

Dit verzet tegen herkiezing domineert ook het gesprek met Garcia Godoy: "Als men het begin van Trujillo analyseert" (die al 31 jaar dictator regeerde) "ziet men, dat wat nu gebeurt een herhaling daarvan is: beetje bij beetje verzamelde Trujillo macht, en meer en meer. Tot we hem niet meer kwijt konden raken!"

zei hij: „Dus we hadden niet moeten gaan!" Ik merkte hoe het hem hinderde wat ik had gezegd en zei: „Kijkt U eens, U bent president van een land dat een grote mogendheid is. Waarschijnlijk zult U nooit op Amerikaans gebied buitenlandse troepen zien, die U zeggen wat U wel en niet moet doen in Uw eigen land. Maar ik verzeker U, als dat eens zou gebeuren, U een diepe doorn in uw hart zou genageld voelen". Hij greep m'n handen en zei: „U hebt gelijk . . ."

Onderhandelaar

Een ander keer, na een lunch op het Witte Huis kwam het toen ter sprake waarom hij Ellsworth Bunker naar ons had gestuurd om te onderhandelen: „Omdat ik de beste onderhandelaar wilde sturen die we hadden", zei hij, eraan toevoegend dat deze vergissing zijn eigen beslis-

sing was geweest. En dat hij had getwijfeld of de ontvangen inlichtingen juist waren. Ik zei hem, dat er qua nieuwsgeving veel onjuist bij was geweest of overdeven, maar natuurlijk niets over zijn officiële inlichtingen wist. „Ja, dat is soms het probleem, voor presidenten", zei hij, „dat we besluiten moeten nemen op de inlichtingen die we krijgen . . ."

„Hetgeen me", zei Godoy, „als een soort verklaring is bijgebleven, dat Johnson wist dat hij een vergissing had begaan" (met de interventie).

Het is deze laatste zin van het laatste interview met ex-president Garcia Godoy, die het diepste raakt — gezien tegen de achtergrond van wat er gaat gebeuren in de Dominicaanse Republiek. Na 16 mei . . .

MARION LAUDY

MAXIMILIANO GOMEZ
... links-radicaal . . .



Veroordeling van herkiezing

Dit verzet tegen herkiezing domineert ook het gesprek met Garcia Godoy: "Als men het begin van Trujillo analyseert" (die al 31 jaar dictator regeerde) "ziet men, dat wat nu gebeurt een herhaling daarvan is: beetje bij beetje verzamelde Trujillo macht, en meer en meer. Tot we hem niet meer kwijt konden raken!"

De gematigde rechtse Godoy en de linkse Gomez stemmen overeen in hun veroordeling van de onder Balaguer veranderde grondwet welke — in tegenstelling tot de voorafgaande — herkiezing mogelijk maakt. „Men zag al", zegt Godoy, "dat herkiezing Balaguers plan was. En was dit niet het geval geweest, dan zou hij ook niet de politieke trucs nodig hebben gehad waarmee hij het volk heeft gedesillusioneerd. . . Vier jaar heeft hij politiek gemaakt!" Aldus was hij "minder een president" dan wel een politicus in een presidentsetel, die beslissingen neemt ten bate van eigen politiek waardoor de besluiten van de staatsman op het tweede plan komen. . . Een van die trucs was Balaguers verwijzing tot het laatste moment dat hij zich herkiesbaar stelde, zodoende de partijen geen spelkansen en mogelijkheid tot onderhandeling gevend. Want tot aan zijn uitspraak was de situatie niet te overzien om het grote verschil daarvan, indien hij zich wel of niet herkiesbaar stelde. Andere trucs hadden betrekking op "bedreiging met verlies van werk als ambtenaren geen deel van hun inkomen aan de partij geven, of sympathie tonen voor een andere kandidaat, die niet de President van de Republiek is. . . Ze zijn nu openlijk bezig met het maken van partij-prosclietten, hetgeen gebeurt door directies van officiële departementen, zoals het Kantoor voor Ontwikkeling der Gemeente, het Instituut voor Agrarische Coöperatieën, het Hidraulische Instituut, de Landbouwbank, etc.

Gevolgen

In de opinie over de gevolgen van Balaguers herkiezing bestaan verschillen tussen Godoy en Gomez. De laatste — nog met zijn blauw gevangenisshemd aan — is van mening dat het met herkiezing van Balaguer tot een staatsgreep komt en daarmee tot een burgeroorlog. „En als Amerika interveniëert zullen we vechten. Naar onze ervaring zullen ze interveniëren. Niet alleen om hun rijkdommen in ons land, maar omdat we tussen Haiti en Cuba liggen en ze al hebben bewezen, dat met onze ligging in het Caribisch gebied geen revolutionair bewind zal worden getolereerd, evenmin als ze dat doen in Vietnam, Cambodja en Laos. Ofwel, als ze daarginds de rol van "withelmen" spelen (withelmen noemen wij de politie die een onderdrukkende rol speelt) dan doen ze het zeker in het Caribisch gebied, waar ze zoveel interesses hebben. . ."

„Proberen jullie soms Che's thesist te volgen van "worsteling tegen Amerikaanse imperialisme" door meer Vietnams te creëren?"

GOMEZ: „Dat hoeven we niet te doen. Want Amerika's interventie is onvermijdelijk vanwege de bescherming hunner belangen. . ."

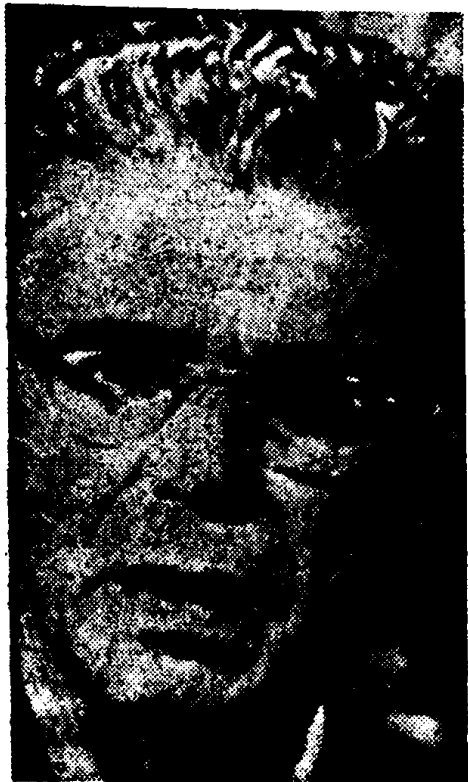
Verdeeldheid

Dit verklaart waarom Balaguer heel handig de verdeeldheid onder de militairen heeft gehandhaafd, zodat de leiders elkaars vijanden zijn. Nivar en Wessin houden mekaar in de gaten, want ze hebben beiden gezworen elkaar, wanneer mogelijk, te doden. En Nivar en de minister der Gewapende Strijdkrachten Perez y Perez, praten ook niet tegen elkaar. Wanneer Nivar een order van hem krijgt, verschuurt hij, roept zijn mannetjes en zegt: zie je wat ik met de bevelen van die neger doe! En wanneer Nivar de macht grijpt, zal Perez dat ook niet rustig toezien.

Intussen, had Balaguer de grondwet niet ten gunste van herkiezing veranderd, dan hadden normale verkiezingen kunnen plaats vinden en zou er geen aanleiding zijn geweest om verdeeldheid in het leger aan te moedigen.

„Heeft Juan Bosch' PRD (Revolutionaire Dominicaanse Partij) ahang onder de militairen?"

„Ik geloof van wel. . . soms vraag ik me af of de militairen de PRD gebruiken. Het is mogelijk dat een militaire sector de PRD steunt. . . Godoy weet echter niet waarom Juan Bosch' voor en niet na de verkiezingen, zoals hij had gezegd, terugkwam. Noch ook of het iets te maken kan hebben met zijn nieuwe leuze, die eenieder bevremdt: "dictatuur met steun van het volk". . . Het is voor hem even onverklaarbaar als het feit dat Balaguer, voor wie hij als intellectueel veel respect heeft, tijdens eigen bewind de herkiezing invoerde waartegen hij voorheen zich altijd scherp verzet had. "Ik weet niet of dit om interne redenen was die ik niet ken, of om persoonlijke ambitie. Maar voor mij is het moeilijk te begrijpen dat een man een land aan de afgrond brengt. Hoewel. . . hij heeft 30 jaar in de schaduw van Trujillo's dictatuur geleefd, aan z'n zij, hem dienend. Maar 98 percent van ons deden dit. Trujillo wist je



PRESIDENT BALAGUER

zwakke punt te vinden in je familie. . . Daarom wil ik Balaguer niet bekritisseren. Maar dat hij nu herkozen wil worden, dat is pure machtslust. Hij kan niet meer leven zonder macht!"

Worsteling

Godoy betreurt het dan dat Bosch' partij de enige is die niet aan de verkiezingen wil meedoen, hoewel aanvankelijk alle oppositiepartijen dit van plan waren. Tot ze ervan terugkwamen "omdat een negatieve houding tot radicalisme had geleid. . . Ik ben zeker dat Balaguer dacht: met Bosch' komt verenigt zich de oppositie onder hem. Dan zou zich het in '66 gebeurde hebben herhaald: en zou het om een worsteling tussen Bosch en Balaguer zijn gegaan, wat als communisme en anti communisme zou zijn voorgesteld. Nu gaat het om herkiezing en anti-herkiezing. Toch, "zegt hij spijtig, "waren PRD e.a. oppositie het eens geweest" (mee te doen) "dan kon Balaguer niet winnen. In '66 won de partij van Bosch, die zelf thuis bleef, al meer dan 500.000 stemmen! Wel kan ik PRD's weigering begrijpen, omdat ze de verkiezingen een komedie achten. Ofschoon de PRD is overheerst door een radicale linkervleugel en onder de druk daarvan werd de beslissing genomen. Maar het probleem is, dat we met niet mee te doen de enige verdere uitweg blokkeren.

CIA

Gevraagd naar zijn verwachting over Amerika's houding, antwoordt Godoy met een totnu toe onbekend gegeven feit. Ziet U "de inlichtingen die Johnsons" (in '65) "Kreeg, waren ontzaglijk!" (In de zin van misleidend). Hij legt dan uit, dat hij te laat ontdekte, dat zich onstreeks Trujillo's dood een soort binnenlandse politieke informatiedienst had ontwikkeld, waarbij én Dominicanen andere inlichte over een feit of rumoer en ieder daarvan weer tien anderen. Van deze informatieketen werd politiek misbruik gemaakt door het bewust verspreiden van tendentieuze onwaarheden. Volgens Godoy zou nu door afwezigheid van de Amerikaanse ambassadeur op een kritiek punt een nieuwe zaakwaarnemer, die de verhoudingen niet kende, noch deze methode via welke tevens de ambassade werd "ingelicht", als gevolg hiervan Washington verkeerd hebben ingelicht.

„Tijdens een vlucht naar zijn Texas ranch, waar ik met enkele collega's was uitgenodigd, vroeg President Johnson me eens: "Geloof U, als wij niet in de Dominicaanse republiek hadden ingegrepen, dat de communisten de zaak hadden overgenomen?" Ik zei: "Nee, dat zou niet zijn gebeurd. Ik legde hem uit hoe religieus onze boeren zijn, en dat is een groot volksdeel; dat de economische sectoren in ons land de macht hadden; dat het leger nog intact was, behalve een afgescheiden groep. Toen

Titelhouder SUBT lijdt tweede nederlaag J.C. GEEFT 90 MINUTEN DE TOON AAN EN WINT

WILLEMSTAD — Ook voor de tweede wedstrijd in het kader van het Antilliaanse voetbalkampioenschap op Curaçao bestond er een enorme publieke belangstelling. De ontmoeting is epigams een teleurstelling geworden, in die zin dat het een eenzijdig karakter had. Vanaf het eerste fluitsignaal — scheidsrechter Eithel Mercera waren de Boca-jongens overwegend in de aanval. Doelman De Lannoy had het dan ook erg zwaar te verduren; zijn collega aan de overzijde stond daarentegen vaak kalm toe te zien hoe er op het middenveld en in de buurt van het doelgebied van SUBT gevoetbald werd. Slechts één keer dreigde er echt gevaar voor het Jong-Colombia doel, dat was in de tweëndertigste minuut toen George Sillé na een aanval van de

baricasgeel via het centrum alleen voor doelman Cornelia kwam; in plaats van te schieten wachtte Sillé echter op het fluitje van de arbiter omdat hij heel even gehinderd werd door spil Constanica, en toen hij zich wilde herstellen was het te laat.

Ondanks de grote veldmeerderheid van Boca duurde het tot de vierentwintigste minuut eer Iby Martina Jong Colombia de leiding kon bezorgen; dit gebeurde toen schakelspeler Rosini het leer terugspelde op zijn keeper terwijl Iby nog achter hem stond. Voor Iby was het toen een koud kunstje om De Lannoy te passeren. Kort na de hervatting vergrootte José Constanica de voorsprong tot 2-0; dit bleek later ook de eindstand te zijn.

Toen scheidsrechter Eithel Mercera, die werd bijgestaan door de Arubaanse grensrechters Vrolijk en Maduro, gereed was, duurde het een hele poos voor de spelers zich op het veld begaven. SUBT won de toos en speelde voor de rust met de wind tegen. Zoals gewoonlijk probeerde Jong-Colombia reeds in de allereerste minuten gaten te forceren in de verdediging van de tegenstander. Dit gelukte ook aan de voorwaartsen van Boca, want in deze beginfase kostten ze enkele schoten op het doel van SUBT, maar doelman Oswin de Lannoy stond telkens weer goed opgesteld en kon daardoor zijn doel voor doorboring in deze minuten vrijwaren. Pas in de vijfde minuut reageerde SUBT met een tegenaanval, waarbij George Sillé een prachtige schietkans kreeg hij had echter te veel tijd nodig om de bal klaar te leggen, waardoor Bibiana erger kon voorkomen ten koste van een hoekschop op rechts. Adel Toppenberg nam deze voor zijn rekening en plaatste het leer hoog voor de doelmond waar Elcio Constanica wegkopte.

De volgende Boca-aanval leverde een vrije trap op even buiten het doelgebied. Wilfred Constanica speelde toen de bal naar Iby Martina die ermee vandoor wilde gaan maar arbiter Mercera floot voor buitenspel waardoor deze kans voor Iby voorbij ging. In de negende minuut kreeg Jong-Colombia zijn eerste hoekschop van de wedstrijd cadeau; cadeau omdat Elcio Martina de bal naast had geschoten waardoor er dus geen sprake kon zijn van corner. Papy plaatste het leer hoog voor de doelmond, waar keeper De Lannoy opsprong en de bal keurig opving.

Kort daarop was het de staander, die redding bracht voor de baricasgeel toen keeper De Lannoy reeds verslagen was door een schot van Iby Martina.

SUBT kon maar niet onder de druk van Boca uit. In de veertiende minuut was het Wilbert Martijn die een vrije trap hard op het doel schoot; met de vuisten werkte De Lannoy het leer over de lat tot corner. Weer kwamen de schutters van Boca opdagen voor de veste van De Lannoy. Deze keer was het José die met de punt van de schoen De Lannoy versloeg: 2-0 voor Jong-Colombia.

Evenals voor de rust ondernamen de Boca voorwaartsen aanval op de veste van SUBT. Jong

TWEDE TREFFER

Twee minuten na de rust sloeg Boca weer toe. Dit gebeurde na een goede combinatie tussen Martijn en José Constanica. Met een hakballetje bereikte Martijn zijn medespeler José die met de punt van de schoen De Lannoy versloeg: 2-0 voor Jong-Colombia.

Voor mishandeling concubine zes mnd

Beklaagde weet geer motief voor zijn daad

WILLEMSTAD. — Zes maanden gevangenisstraf, waarvan twee maanden voorwaardelijk met een proeftijd van drie jaar en met aftrek voor voorraast, luidde het vonnis tegen de 47-jarige S.M., aan wie mishandeling ten laste was gelegd. Daarvan was zijn concubine op 18 april het slachtoffer geworden, hoewel alles bij elkaar de zaak nog vrij goed was afgelopen. Wel bleek uit het voorlezen der rapporten, dat beklagde het plan om met zijn concubine een steviger levensband aan te gaan, wel uit zijn hoofd kan zetten.

In de nacht, voorafgaande aan de dag, dat hij zijn concubine met een mes te lijf ging, hadden beiden woorden met elkaar gehad. Het ging om een „nummer"-kwestie. Op de 18e april zelf vierde een kind van beklagde zijn verjaardag — man en vrouw leefden al zo'n vier jaar samen — en toen had beklagde de nodige sterke drank tot zich genomen. Onder invloed daarvan had hij op een gegeven ogenblik de vrouw met een mes aangevallen en gestoken. Waarom hij dat had gedaan, dat wist hij niet meer. Beklaagde wistte het aan zijn dronkenschap, maar voor de rechter bleef het een vreemde zaak.

WEEKEINDE VIJEN

Uit het reclasseringsrapport bleek, dat beklagde het plan had met de concubine te trouwen. Maar deze wilde daarvan niets weten. De afwijzing werd gegrond op het feit, dat beklagde — volgens de vrouw — elke vrijdag zijn salaris gaat verdrinken en op deze manier elke keer weer het weekeinde viert. Overigens was be-

hervatting wijzigingen. Bij SUBT viel Elisabeth in voor Anthony Pieters, terwijl Siegfried Schoop zijn plaats moest afstaan aan Frank Francisca.

Bij Boca viel Chelo Constanica in voor Jossy Bibiana. Juliana, die in de defensie van SUBT een goede partij speelde, ging in de elfde minuut voor het einde met een aanval mee tot binnen het doelgebied van Jong Colombia. Hij kreeg de bal toegevoerd en schoot keihard tegen de paal. Hierna speelde Jong-Colombia zuiver op balbezit en behield zijn voorsprong tot het einde.

Aangezien Dakota op Aruba verloor van Estrella heeft Jong-Colombia na twee gespeelde wedstrijden de leiding.

De standenlijst ziet er als volgt uit:

J.-Colombia	2	2	0	4	5	2
Dakota	2	1	0	1	2	6
Estrella	2	1	0	1	2	4
S.U.B.T	2	0	0	2	0	7

klaagdes werkgever wel tevreden over hem. Na het uitzitten van de straf kan hij zich daar weer aanmelden. Desgevraagd deelde beklagde namelijk nog mee, dat hij sinds hij was ingesloten niets meer van de vrouw had vernomen.

De straffaakt telde slechts wat kleine overtredingen en één geval van openbare dronkenschap. Dit weerhield de officier van justitie er niet van de zaak hoog op te nemen. De manier waarop beklagde namelijk de vrouw had mishandeld had levensgevaarlijke gevolgen kunnen hebben, meende hij. Daarom eiste hij een half jaar gevangenisstraf en vorderde hij's mans onmiddellijke gevangenneming.

Op deze eis had beklagde niets te zeggen. De rechter kon zich min of meer met de straf verenigen, vooral ook, omdat beklagde zo gevaarlijk te werk was gegaan. Hij oordeelde het echter beter een deel van de straf voorwaardelijk op te leggen. Wel beval hij beklagdes onmiddellijke aanhouding.

WASHINGTON. — In Washington zijn 27 leden van een rechtse beweging gearresteerd die het kantoor van de Amerikaanse minister voor welzijnzorg, Robert Finch, acht uur lang hadden bezet. Het waren hoofdzakelijk vrouwen die lid zijn van een negerorganisatie. In het kantoor eisten zij van de regering Nixon, een eind te maken aan de militaire operaties in Cambodja en meer steun te verlenen aan de armen in zijn land. Na een debat van een uur verliet minister Finch zijn kantoor.

Eis half jaar gevangenisstraf Onbekende gestoken na onschuldige duwtje

Rechter: mes
trekken moet
eens uit zijn

WILLEMSTAD. — De twintigjarige E.A. hoorde woensdagmorgen een gevangenisstraf van een half jaar tegen zich eisen wegens opzettelijke mishandeling. De rechter maakte, gelet op beklagde's blanco strafkaart en jeugdige leeftijd, er vijf maanden van, waarvan twee voorwaardelijk met een proeftijd van drie jaar en met aftrek vanaf 3 mei. Daarbij liet hij ook nog meetellen, dat beklagde nogal positief uit het onderzoek door de reclasserings te voorschijn was gekomen.

In de nacht van 2 op 3 mei had beklagde met een mes staan zwaaien bij de toen tot officieus geopende club van buschauffeurs te Veeris. Hij had met zijn broodmes zo gevaarlijk gemanipuleerd, dat hij zonder het te weten een voor hem onbekende man had geraakt in de buikstreek. Dat was gebeurd nadat beklagde kort daarvoor een moeilijkheidje had gehad met een man op de dansvloer in het clubhuis.

Op alles voorbereid

Beklagde had het mes — een zogenaamde zaag-model — meegenomen van huis, omdat hij een daar dagen daarvoor ruzie had gehad met een andere man. Hij wilde op alles voorbereid zijn als hij die man weer mocht ontmoeten. Toen hij bij de club aankwam had hij gezien, dat er geen moeilijkheden dreigden en het broodmes in de mond gegoid. Al eerder op de dag had beklagde wat glaasjes likeur gedronken en in de club ging hij over op bier. Zo'n acht

tot negen flesjes dronk hij. Nog leek er geen vuiltje aan de lucht.

Na het middernachtelijk uur ging hij de dansvloer op en daarbij liep hij tegen iemand op. Hij bood zijn excuses aan en vertelde de betrokkene, dat hij het niet expres had gedaan. Een vriend van de aangestoten man nam dit echter niet en gaf beklagde daarom een stomp en deed zijn handen in de broekzak, waaruit beklagde ten onrechte concludeerde, dat de man een mes bij zich had.

Onbekend voor elkaar

Dit was kennelijk teveel voor de jongeman geweest. Hij holde kwaad het clubhuis uit en ging zijn mes zoeken. Hiermee gewapend, wilde hij weer de club in gaan, maar bij de ingang probeerde men hem tegen te houden. Beklagde zwaaide toen echter zodanig met het mes, dat hij iemand van de omstaanders verwondde. Deze verklaarde aan de politie, dat hij plotseling een klap in de buikstreek voelde en even later voelde hij het warm worden. Dat bleek bloed te zijn. Hij had namelijk een diepe wonde opgelopen, welke hem voor ten minste een maand arbeidsongeschikt maakte. Beklagde en slachtoffer kenden elkaar niet en hadden ook nimmer moeilijkheden met elkaar gehad.

Zo was de toedracht geweest. Dit ontlokte aan de rechter de opmerking: „Wanneer zal men nu eens eindelijk ophouden met het in het wilde weg trekken van messen? Het is gewoon levensgevaarlijk.” Aldus de rechter.

Goed gehandhaafd

Voor de officier van justitie was de zaak duidelijk. In een dergelijke situatie, met talrijke omstandigheden met een mes zwaaien, is hetzelfde als steken met een mes. De messtrekker moet namelijk weten dat hij door met een mes te zwaaien anderen kan verwonden. Vandaar de bewezen verklaring van opzettelijke mishandeling. De officier wilde overigens wel rekening houden met de positieve inlichtingen welke de reclasserings had gewonnen. Ondanks het niet zo beste milieu, waarin beklagde leeft en waar drankmisbruik veelvuldig voorkomt, had deze zich goed kunnen handhaven. Hij achtte het gebeuren desondanks zeer ernstig en vroeg daarom een half jaar. Na deze eis vertrok het gezicht van beklagde. Zich met moeite goed houdend, vroeg deze de rechter clementie te betonen, omdat zijn moeder van hem afhangt en er niemand anders is om voor haar te zorgen. Bij het bepalen van het vonnis legde de rechter er de nadruk op, dat beklagde levensgevaarlijk had gehandeld. Hij wilde echter ook wel rekening houden met de positieve omstandigheden. Vandaar het vonnis.



Nederlandse deskundige in Willemstad

Studie over financiële situatie Ned. Antillen

WILLEMSTAD — Momenteel verblijft op Curaçao de heer A. F. Topman, accountant eerste klasse van de Centrale Accountantsdienst van het ministerie van Financien in Den Haag. De aanwezigheid van de heer Topman is een follow-up van het bezoek van de heer J. Touten-hoofd, hoofd-accountant bij bovengenoemde dienst. Beide deskundigen, die door de Nederlandse regering in het kader van de technische bijstand ter beschikking zijn gesteld van de Antillen, zullen op verzoek van de Antilliaanse regering, in samenwerking met de plaatselijke instanties, een onderzoek instellen naar de begrotingspositie alsmede de prognose voor de komende 3 à 5 jaar van het Land en van de Eilandgebieden.

Zoals reeds bekend, hebben de Bestuurscolleges van alle eilandgebieden de regering benaderd voor financiële steun. Teneinde nu een duidelijk inzicht te krijgen in de totale begrotingspositie van het Land en de Eilandgebieden is dit onderzoek noodzakelijk.

De heer Topman zal gedurende zijn verblijf in de Antillen, dat ongeveer twee maanden zal duren, het nodige cijfermateriaal verzamelen voor het ten behoeve van de regering op te stellen rapport dat aan het einde van genoemde periode door beide deskundigen gezamenlijk zal worden gedaan.

Het ligt in het voornemen dat de heer Topman in verband met het in te stellen onderzoek bezoeken zal brengen aan alle eilandgebieden.

Minister S. G. M. Rozendal in gesprek met de heer Topman.

Personeel van „Kentucky Fried” wijst Horecaf af

WILLEMSTAD. — Het personeel van de Kentucky Fried Chicken Corporation, dertien man in totaal, zal niet vertegenwoordigd worden door de vakbond Horecaf. Gisteren spraken de werknemers zich in een referendum tegen een dergelijke vertegenwoordiging uit.

De uitslag van het referendum was: negen stemmen tegen, drie voor en één blanco. Het stembureau bestond volgens een overeenstemming tussen directie en de vakbond uit een vertegenwoordiger van de directie, een van de vakbond en de secretaris van de landsbemiddelaar.

AIRPORT CINEMA

DONDERDAG, VRIJDAG, ZATERDAG, ZONDAG OM
7.15 en 9.15 UUR

„LA GRANDE SAUTERELLE”

Een meisje aan de zee)
Een keiharde gangsterfilm waarbij met behulp van elektronische apparaten, rijke vakantiegevoelens worden geïmagineerd.
Met: MIRELLE DARC, HARDY KRUGER
EN GEORGES LATNER.
In het Frans en Nederlandse tekst.

Fl. 2.00

18 Jaar

Miss Jacqueline Monique Graafland



de gediplomeerde schoonheids-
specialiste van het beroemde
huis

Revlon

zal vrijblijvende schoonheids-
adviezen geven bij

Louis XV

voor afspraken tel.
11333 - 11444

op vrijdag 15 mei
van 9 tot 12
en van 3 tot 6

NATIONAL CASSETTE TAPE RECORDERS

IN OPIUMPROCES

Officier
noemde
Surinamer
een „smeerlap”

DEN HAAG. — De officier van justitie in Rotterdam, mr A. Niessen, heeft in maart van dit jaar een voor de arrondissementsrechtbank terecht staande Surinamer „smeerlap” genoemd en gezegd de dag te zullen prijzen waarop het Statuut van het Koninkrijk zodanig zou zijn gewijzigd, dat personen als deze verdachte over de grens kunnen worden gezet. De officier deed deze uitlatingen in een geemotiveerd betoog. Staatssecretaris Wiersma (justitie) betreurt deze uitlatingen en heeft mr Niessen meegedeeld dat ze achterwege hadden dienen te blijven.

De staatssecretaris antwoordt dit op schriftelijke vragen van het Eerste-Kamerlid mr J. H. van Wij (P.S.P.). De betrokkene stond terecht omdat hij opium had geleverd aan een aantal jongelieden van wie er enigen thans in psychiatrische inrichtingen moeten verblijven. De officier van justitie, aldus prof. Wiersma, wilde een openlijke en duidelijke waarschuwing laten horen tegen het contact met handelaren van drugs. Bij zijn uitlatingen is geen sprake geweest van Surinamers.

De onderminister geeft, op verzoek van de senator, enkele cijfers over de overtreddingen van de opiumwet, waaruit, zoals hij schrijft, niet blijkt dat de officier heeft bedoeld dat personen, in Suriname geboren, absoluut of relatief meer de opiumwet overtreden dan in Nederland geboren. Tegen Nederlanders in Suriname geboren werden in 1968 terzake 27 processen-verbaal opgemaakt, in 1969 38. Voor Nederlanders in Nederland geboren waren deze cijfers respectievelijk 244 en 565.

AVIS RENT-A-CAR

zoekt voor de autoverhuur

vlotte en energieke jongeman

voldoende aan de volgende eisen:

1. Rijbewijs B.;
2. Behoorlijke kennis van de Engelse en Spaanse taal;
3. Bereidheid om bij toerbeurt op avonden en weekends te werken.

Sollicitaties niet eerder dan 18 mei tussen 8 - 12 uur v.m. en 2-5 uur n.m.

Avis Rent-A-Car

Fokkerweg 6A

G E V R A A G D

Voor zo spoedig mogelijk

GROOT HUIS

gemeubileerd of ongemeubileerd 3 of meer slaapkamers, 2 of meer badkamers, dienstmeisjekamer telefoon etc., omgeving Cas Cora, Van Engelen, Mahaai of beter.
Huur ongemeubileerd fl. 400,- á f. 500,-
Huur gemeubileerd tot 1000,- per maand
Contract een of twee jaar of langer.
Inlichtingen telefoon 25262 na 6 p.m.

Uncle Ben's 99 CASH PRIJZEN



Bijna f. 3000,- aan prijzen! U KUNT OOK EEN VAN DE GELUKKIGE WINNAARS WORDEN! Het enige wat U doen moet is de bovenkant van een "Uncle Ben's" rijstpakje of een leeg zakje inleveren. Hoe meer bovenkanten U inlevert, des te meer kansen U heeft om te winnen!

Lever de BOVENKANTEN en lege ZAKKEN in voor lootjes op de onderstaande adressen en deponeer ze in de daar aanwezige "Uncle Ben" drum. Voor 1 pond krijgt U 1 lot, voor 5 pond - 5 lootjes, enz. (Als U "Uncle Ben's" rijst los koopt, krijgt U van de winkelier Uw lootjes die U moet deponeren in de bus bij of verzenden naar de DISTRIBUTEUR).

Een eerste prijs van	f. 1000.-
Een tweede prijs van	f. 500.-
Een derde prijs van	f. 250.-
Een vierde prijs van	f. 100.-
Een vijfde prijs van	f. 50.-
94 prijzen van f. 10.-	f. 940.-

DE GROTE TREKKING VINDT PLAATS VIA TELECURACAO 25 JULI A.S. OM 7.15

ALLE LOTEN MOETEN INGELEVERD ZIJN VOOR 24 JUNI 1970 5.00 P.M. OP HET ONDERSTAANDE ADRES.

HECTOR HENRIQUEZ B. INC. Caracasbaaiweg 38 Curacao
Tel. 35220
U KRIJGT MEER UIT EEN POND UNCLE BEN'S RIJST

CASA HAIME

Breedestraat 128 Otr.

Telefoon 25490

UW stoffenpaleis

Zusters van Roosendaal al 130 jaar actief

VISIE OVER INTERNATEN IS DRASTISCH GEWIJZIGD

WILLEMSTAD — In vroeger jaren was het plaatsen van kinderen in internaten een soort modeverschijnsel. Vooral in Engeland, maar ook bijvoorbeeld in Nederland werd het door deftige families als een deel van de opvoeding beschouwd om een zoon of dochter enige tijd naar een jongensinternaat of pensionaat te sturen. De laatste tijd is deze houding, mede door allerlei onderzoeken en moderne visies op dit gebied, gelukkig aan het veranderen. Waarnemingen in inrichtingen, internaten en tehuizen hebben aan het licht gebracht dat kinderen die jaren achtereen in zulke instellingen verblijven in hun latere leven als gevolg van o.m. een chronisch gebrek aan persoonlijke aandacht in hun jeugdijaren, met allerlei moeilijkheden te kampen krijgen. Over het algemeen plaatsen ouders dan ook tegenwoordig slechts in uiterste noodzaak

hun kinderen in een internaat. In tehuizen en inrichtingen voor moeilijk opvoedbare kinderen of kinderen die door een of andere reden niet door hun ouders kunnen worden opgevangen, probeert men de kinderen zo snel mogelijk door te sturen naar pleeggezinnen. Ook hier geldt dat men de kinderen liefst zo kort mogelijk in het kunstmatig milieu willen houden. Toch zijn er bepaalde gevallen waarin een internaat nog steeds een uitkomst vormt, zoals het meisjesinternaat op Alverna waar de zusters van Roosendaal reeds ruim 130 jaar meisjes opvangen, voornamelijk afkomstig van andere eilanden waar geen voortgezette schoolopleiding is, om hier op Curaçao aan de middelbare en mulo-scholen hun schoolopleiding te voltooien.



Zr. Teresela werkt steeds met plezier

Wanneer zuster Teresela, hoofd van het meisjesinternaat op Alverna over de "kinderen" vertelt licht ze vaak. Uit haar woorden blijkt dat hoewel ze al 35 jaar dit werk doet ze er nog steeds plezier in heeft. In 1927 arriveerde zij vanuit Suriname op Curaçao, waar zij een jaar later tot zuster werd gewijd. Acht jaar later, in 1935 kreeg ze de leiding van het meisjesinternaat dat toen in het gebouw van het St Martinusgesticht op Otrabanda was ondergebracht. Op de vraag of zij iets kan vertellen over het ontstaan en de ontwikkeling van het internaatswezen op Curaçao dat van het begin af aan door de zusters van Roosendaal werd opgezet moet ze eerst diep nadenken.

Het is dan ook een heel oude geschiedenis, en het allereerste internaat, toentertijd "pensionaat" genoemd ontstond reeds in 1842, toen de zusters van Roosendaal meisjes uit het Caraïbisch gebied onderdak begonnen te verlenen in het Sint Martinus gesticht.

De internen van het pensionaat waren jongedames uit gegoede families die o.m. uit Venezuela, Sto Domingo en Colombia afkomstig waren. Zij werden naar dit pensionaat gestuurd omdat het in de eerste plaats bekend stond om de gedegen opleiding die de meisjes er ontvingen en in de tweede plaats omdat hun ouders het politiek stabiele en rustige Curaçao een passender omgeving vonden voor de opvoeding van hun dochters dan de regelmatig door politieke revoluties opgeschrikte Zuid-Amerikaanse landen en eilanden. Ook sommige op Curaçao en Aruba woonachtige families stuurden hun dochters naar het internaat om daar een passende opleiding te genieten.

In 1864 wilde men voor de pensionairen een verblijf buiten de stad, waar meer vrijheid en frisse lucht zou zijn voor de meisjes. Hiervoor werd aangekocht het vroegere landhuis van gouverneur baron Van Randers dat "Welgelegen" heette. Dit gebouw dat in de loop der jaren meermalen werd uitgebreid, werd door de zusters van Roosendaal met al de bijbehorende gronden opgekocht voor pensionaat, speel- en wandelsterreinen. Het spreekt vanzelf dat de gang van zaken in het internaat Welgelegen geheel anders was dan in het huidige meisjesinternaat op Alverna. Een oud-interne van het toenmalige pensionaat Welgelegen vertelt: Wij moesten de hele dag door een soort uniform dragen in de vorm van een halflange (tegenwoordig heet dat midi!) witte zijden jurk met lange mouwen, waar door de week een wit schort voor gedragen werd. 's Zondags werd het schort weggeglaten en in plaats daarvan toonde men zich met een hoed. Een

opmerkelijk verschil met het hedendaagse internaat is wel het feit dat de meisjes in die dagen maar een keer per week in bad gingen wat inhield dat men een emmer water en een schep meekreeg om met die attributen het lichaam te reinigen. Al gauw werden er echter sproeidouches gebouwd en toen ging men drie keer per week in bad. Verder was, aldus de oud-interne, aan het internaat ook een zwembad verbonden waar de meisjes regelmatig gingen zwemmen.

Meertalig

De dag voor de inwonsters van pensionaat Welgelegen begon met een voor iedereen verplichte mis om acht uur. Na de mis volgde dan het ontbijt waarna de lessen een aanvang namen. Het internaat had o.m. haar goede

De meisjes die intern zijn op internaat Alverna, studeren gezamenlijk in de studieklass tijdens vastgestelde uren.

naam verworven omdat er diverse talen onderwezen werden. De voertaal tussen de jongedames onderling en tijdens de lessen was het Spaans daar de meeste meisjes uit de Spaans sprekende gebieden afkomstig waren. Hiernaast kwamen de talen Frans, Engels en Italiaans op het lesrooster voor, terwijl in de recreatie de internen verplicht waren als een soort oefening beurtelings in een van deze drie talen te converseren. Papiaments kwam er dus in die dagen helemaal niet aan te pas. Zeer belangrijk in Huize Welgelegen waren ook de lessen in beleefdheidsleer die op zondag gegeven werden. Men kreeg

dan onderricht in de etiquette waarbij de meisjes geleerd werd hoe welopgevoede dames zich bij verschillende gelegenheden behoorden te gedragen. De zondag werd verder gevuld met teken- en schilderlessen, terwijl de meisjes ook regelmatig in de omgeving gingen wandelen of bergen beklimmen of picknikken. Ook de tennissport was toentertijd erg in trek bij de internen.

In 1940, bij het uitbreken van de oorlog durfden de zusters de verantwoordelijkheid niet meer te dragen en de meisjes werden naar huis gestuurd. Dat was het einde van huize Welgelegen.

In 1945 begonnen de zusters toen weer op het Sint Martinus gesticht met een internaat voor meisjes die

hun mulo-opleiding wilden voltooien en in 1950 werden er middelbare schoolkandidaten opgenomen. Na ruim tien jaar werd een gedeelte van de internen ondergebracht in het nieuwe gebouw Alverna.

Ommekeer

Het is zeker niet te zacht uitgedrukt wanneer men stelt dat er in de loop der jaren een drastischer ommekeer heeft plaatsgevonden en dat er op internaat Alverna totaal andere gewoonten en regels heersen dan tientallen jaren geleden op huize Welgelegen.

Wat meteen opvalt is het prachtige moderne gebouw, van alle gemakken voorzien waar de meisjes tegenwoordig zijn gehuisvest. Zij hebben ieder een klein kamertje dat ze zo

persoonlijk kunnen maken als ze maar willen. Verder is het nu een vanzelfsprekend feit dat er iedere dag gedouchend wordt en de omgeving waarin de meisjes dagelijks toevoet heel gezellig aan en is uitgerust met een weldaad aan planten en bloemen. De internen die in Alverna zitten gaan voor het grootste deel naar de verschillende richtingen van het Maria Immaculata Lyceum, terwijl de anderen op het Maria College zitten. Tegenwoordig komen de meisjes voor het merendeel uit Aruba, Bonaire en soms uit St Maarten. (Het aantal afkomstig uit Curaçao is zeer gering). Ze worden door hun ouders

In moderne, zeer fraaie stijl is het gebouw van de zusters "Alverna" opgetrokken.

De omgeving waar de meisjes op Alverna recreatie houden is licht en gezellig met een overdaad aan planten en bloemen.

naar Curaçao gestuurd om hier hun opleiding aan de middelbare school te kunnen voltooien. Momenteel zitten er een kleine zeventig meisjes op Alverna onder leiding van zusters Teresela. Ook op het St Martinus gesticht hebben tot 30 mei nog zo'n honderd meisjes intern gezeten, die de mulo-opleiding op het St Martinus college volgden, doch toen het gebouw afbrandde hebben de zusters van Roosendaal definitief dit internaat opgeheven.

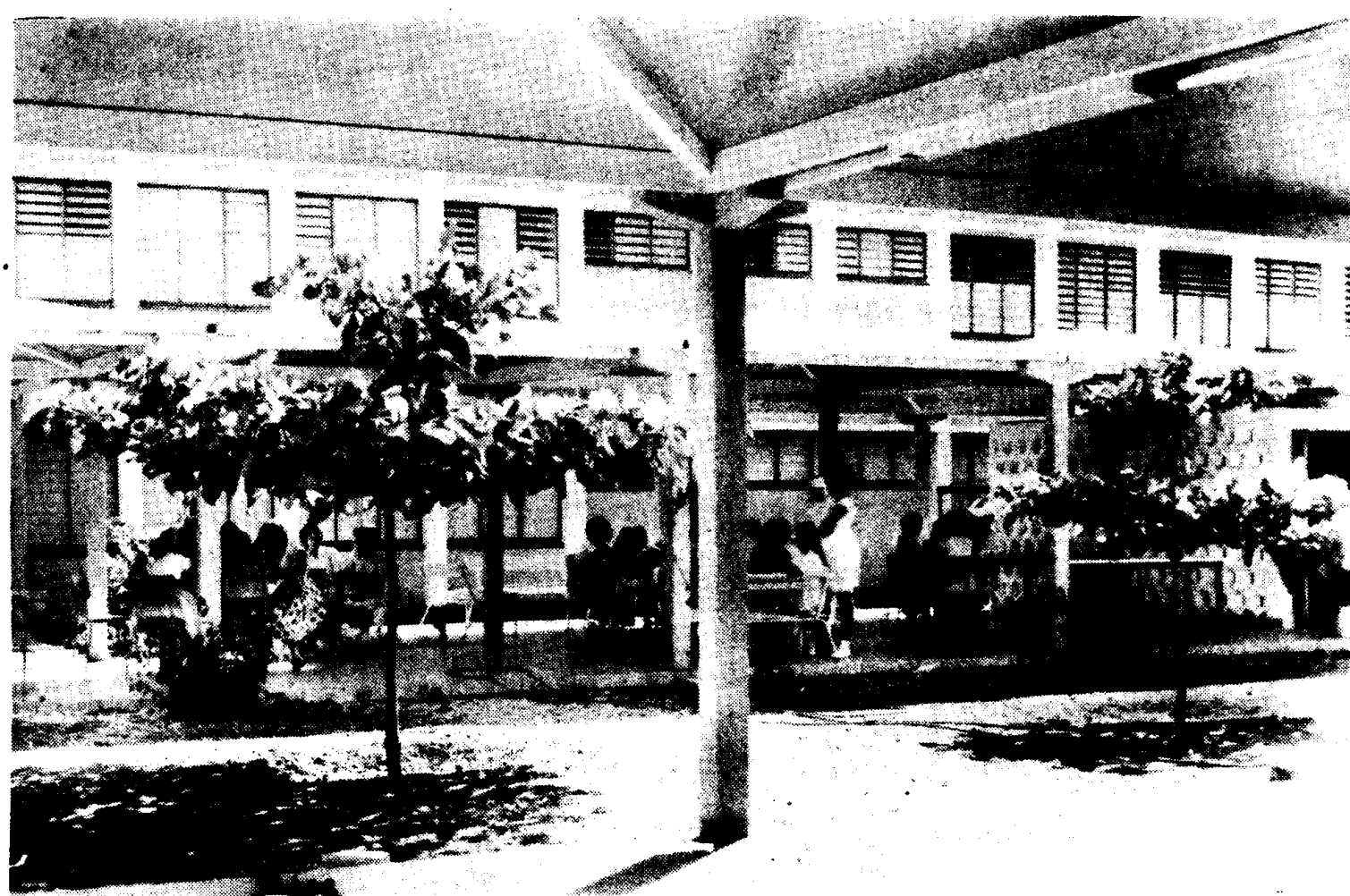
Dagindeling

Nu is dus alleen Alverna over en op de vraag hoe de dagindeling tegenwoordig is vertelt zuster Teresela dat de meisjes om kwart over zes opstaan. Nadat ze zich aangekleed en hun kamertje opgeruimd hebben mogen ze tot kwart voor zeven nog even studeren of de H. Mis bijwonen in de kapel. In het al of niet bijwonen van de H. Mis worden de meisjes nu in tegenstelling tot vroeger geheel vrijgelaten. Om kwart voor zeven volgt het gezamenlijk ontbijt in de eetzaal waarna de meisjes naar school gaan. 's Middags om één uur wordt er warm gegeten en van kwart voor twee tot kwart voor drie gaat men naar de slaapzalen om even te rusten. Aangezien alle internen een eigen kamertje hebben zouden ze deze tijd ook kunnen gebruiken om iets anders te doen, mits men ervoor opstaat de anderen niet te storen. Na het rustuurtje wordt er iets gebruikt en van half vier tot half zes is het verplicht gezamenlijk studeren in de "studieklass". Na deze twee uur studie volgt een half uur recreatie en om zes uur het avondeten. Tenslotte wordt er nog een uur van half zeven tot half acht gestudeerd en om acht uur, na nog een half uurtje recreatie gehad te hebben vertrekken de meisjes naar hun kamertjes. Een gedeelte van hen, de jongere groep, moet om negen uur gaan slapen, terwijl de oudere meisjes die meestal in de examenklassen zitten tot tien uur mogen opblijven. Het is wel strikt verboden met elkaar te praten of op elkaars kamertje te komen.

Geen uniformen

Verder wordt er in het tegenwoordige internaat geen uniformen meer gedragen. Zuster Teresela meent in verband hiermee: "we gaan met onze tijd mee. In de tegenwoordige denkwijze en opvattingen passen geen uniformen meer. Als het enigszins verantwoord is, vervolgt ze, komen we zoveel mogelijk tegemoet aan de wensen van de meisjes. "Zo verafschuw ik persoonlijk de minirok, maar ik accepteer het. De meisjes mogen het dragen van mij". Tegenwoordig mogen de internen iedere week twee middagen naar de stad waarbij ze er wel voor moeten zorgen om zes uur, vóór het eten weer binnen te zijn. Ook zijn ze nu ieder weekend vrij om uit het internaat te gaan, althans als ze hiervoor schriftelijke toestemming van hun ouders hebben. De meisjes afkomstig van de andere eilanden gaan dan bij kennis- en vriendenlogeren en komen maandagmorgen terug naar het internaat. Verder zijn de kinderen uit de examenklassen lid van de filmja.

Op de vraag of de meisjes ook naar een feestje mogen als ze hiervoor zijn uitgenodigd, antwoordt zuster Teresela ootterloos: "Die verantwoordelijkheid willen we niet op ons nemen," verklaart ze. Na enig nadenken vervolgt zij: "toch gaat het wel. Er zijn niet vaak moeilijkheden met de kinderen en als je maar zorgt dat je goed contact met ze hebt voel je aan welke problemen en wensen er bij de meisjes leven. Zo organiseren wij regelmatig bonte avonden waarvan iedereen zijn steentje bijdraagt. Zulke evenementen versterken de onderlinge band enorm. Bij de laatste bonte avond werd voor het eerst na afloop een bijlage gegeven waarop de internatismeisjes een vriend mochten uitnodigen". Leidster van het internaat, zuster Teresela en de meisjes zijn het er over eens dat dit feestje een succes genoemd kon worden en zeker voor herhaling vatbaar is.



Enquete onder onder internen levert verrassende resultaten op

DE LAATSTE JAREN ZIJN ER geheel nieuwe opvattingen ontstaan over het inrichting- en internaatswezen. Vele boeken zijn er over dit onderwerp geschreven waarin de voordelen en de nadelen van het plaatsen van kinderen in inrichtingen en internaten onder de loep werd genomen. Vele onderzoeken zijn gehouden in verband met de veelomstreden onderwerp onder andere door M. J. A. van Spanje, die in zijn boek "Het kind in een inrichting" tot verschillende conclusies komt.

In zijn boek staan de feiten en conclusies waartoe hij gekomen is na langdurige onderzoeken in inrichtingen en tehuizen. Hetzelfde gaat min of meer op voor internaten, zij het misschien in mindere mate daar in tehuizen de kinderen over het algemeen meer jaren slijten dan in internaten. Doch ook in de internaten leven de kinderen in een kunstmatig milieu, zonder voldoende persoonlijke aandacht en contact, ver van hun ouders.

Veertig internatismeisjes die het Maria Immaculata Lyceum bezoeken werd gevraagd door middel van een schriftelijke enquête die uit een zevental vragen bestond, hun mening te geven over het internaatleven. Dit om een goed beeld te krijgen van de instelling van de internen zelf ten opzichte van het kostschoolleven.

Typierend

Typierend en veelzeggend was hierbij het feit dat op een van de vragen die luidde: Zou jij je kinderen later in een internaat doen, meer dan de helft

het antwoord opende met één woord: Nooit! "Ik heb het toch zelf meegemaakt" en "Ik weet wat het is", werd dan als motief gegeven. Anderen schreven, alleen als het echt noodzakelijk is of alleen als ze het zelf willen. Een zeer groot aantal meisjes vond ook: "Ik wil mijn kinderen zelf opvoeden". Twee meisjes beschouwden een of twee jaar in een internaat als een deel van de opvoeding; "het kind leert er discipline".

Een andere vraag die de meisjes werd gesteld luidde: Heb je het naar je zin in het internaat? Het merendeel van de antwoorden was weifelend in de trant van: "Het gaat wel" of "Soms wel en soms niet". Een grote groep meende: "Je moet leren aanpassen" en "je moet je leren aanpassen". Velen namen een min of meer fatalistische houding aan: "Ik geloof dat je het nergens ter wereld naar je zin zult hebben"; "Je moet maar proberen er iets van te maken". De opmerking: "Een kind hoort bij zijn moeder te zijn behoorde ook niet tot de uitzonderingen.

Voor- en nadelen

Verder werd de meisjes verzocht de voor- en de nadelen van het internaatleven op te noemen. De meest genoemde voordelen waren: Je leert zelfstandig te worden, want er is geen moeder om op terug te vallen; "Je leert verschillende karakters kennen en dus met andere mensen omgaan". Verder ook: "Je leert punctueel te zijn en een paar meisjes meenden dat in het internaat je kieskeurigheid wel verdween aangezien "iedereen moest eten wat de pot

schaft". Enkelens zagen een pluspunt in het feit dat je veel meisjes om je heen had waarmee plezier gemaakt kon worden.

De lijst van nadelen was groter. Het missen van vrijheid was een doorn in het oog van de meeste jongedames. Men bedoelde dan niet de vrijheid van het al of niet uit mogen gaan maar vooral de persoonlijke vrijheid. Vrijheid in kleine, maar toch in het leven van iedere dag zeer belangrijke zaken zoals: "Je vrienden en vriendinnen thuis kunnen ontvangen". Een hapje eten of wat drinken als je er zin in hebt en studeren wanneer je er het beste voor in de stemming bent. "Je mag nooit eens bijvoorbeeld hardop zingen schreef een meisje treffend, de discipline hangt me soms de keel uit". "Als saai en eentonig ervaren vele internen het internaatbestaan: "Je weet precies hoe de volgende dag zal zijn en de dag daarop en de dag daarop. Zeker tachtig procent van de meisjes bracht naar voren: "Je kunt nooit eens rustig alleen zijn en je kunt ook nooit jezelf zijn".

Andere klachten waren: Gebrek aan persoonlijke aandacht, te weinig ontspanning, contact met ouders gaat verloren. Tot slot op deze derde vraag nog de opmerking van een meisje: "Je zit je hele jeugd hierin, ik krijg in de studieklass bijvoorbeeld altijd de neiging om weg te rennen, maar dat mag natuurlijk niet"....

Studieklass

Dan was er de vraag over de studieklass. In het internaat wordt namelijk op vastgestelde uren gezamenlijk in een klaslokaal gestudeerd. Op één meisje na keurden de internen dit systeem eenparig af. "Ik

vind het een rotsysteem schreef een meisje, ik studeer het liefst alleen en hardop. Op deze manier wordt ik constant afgeleid". De meeste meisjes gaven dan ook de wens te kennen alleen op hun kamertje te mogen studeren. Naast het feit dat ze ervan overtuigd waren hierdoor tot betere studieresultaten te komen hadden ze er ook gewoon behoefte aan om eens alleen te kunnen zijn. Je kunt je geen moment afzonderen en je zit de hele tijd tussen de mensen. De leidster van het internaat, zuster Teresela merkte in dit verband op dat men reeds eerder had geprobeerd de meisjes op hun kamer te laten studeren, maar dat de ervaring geleerd had dat er door sommigen misbruik van werd gemaakt. Bovendien waren de studieresultaten van de internatismeisjes volgens zuster Teresela goed tot zeer goed te noemen.

Tenslotte werd de meisjes nog gevraagd of ze vonden dat ze genoeg vrijheid hadden en ook of ze genoeg contact hadden met jongens van hun leeftijd. Op de eerste vraag gaven de meesten als hun mening te kennen dat ze wel genoeg vrijheid hadden, althans wat het uitgaan betreft. De meisjes mogen twee keer per week een hele middag alleen naar de stad. Enkelens meenden zelfs dat ze in het internaat wat dat betreft meer vrijheid hadden dan thuis bij hun ouders. Wat het contact met jongens betrof waren de internen over het algemeen nogal positief. De meesten zaten in gemengde klassen waar ze jongens van hun leeftijd leerden kennen maar zij meenden wel dat de mogelijkheid geschapen moest worden om eventuele vrienden mee naar het internaat te kunnen nemen. Een wens die zuster Teresela zich volledig

kon voorstellen, maar die volgens haar zeer moeilijk te verwezenlijken was, daar zij dan op zestig meisjes, inclusief vrienden toezicht zou moeten houden.

Pleeggezinnen

Over de andere problemen die leefden bij de interne meisjes onder haar hoede verklaarde zuster Teresela desgevraagd: "Ik ben er zelf ook van overtuigd dat het internaatleven zeer veel nadelen heeft en dat ouders pas na lang wikkelen en wegen en alleen in uiterste noodzaak er toe moeten overgaan hun kind aan een internaat toe te vertrouwen". In Nederland bijvoorbeeld zouden de zusters bezig zijn om langzaam maar zeker de deuren van hun internaten te sluiten. In de echte probleemgevallen probeert men de kinderen zoveel mogelijk in pleeggezinnen op te vangen. Pas wanneer men ervan overtuigd is dat hertoe geen enkele mogelijkheid bestaat gaat men over tot plaatsing in een tehuis of internaat, terwijl ook de ouders zelf, waar dit vroeger min of meer een modeverschijnsel was nu niet makkelijk meer hun kind op een internaat plaatsen.

Het internaat "Alverna" op Curaçao heeft echter een enigszins specifieke functie, aangezien zij, vooral de kinderen van de andere eilanden, waar nog geen voldoende voortgezette schoolopleiding bestaat, opvangt. Het is onnodig te zeggen dat zolang op deze eilanden hierin nog niet is voorzien, het bestaan van Alverna als een welkome oplossing kan worden beschouwd, die dan ook door vele ouders en meisjes, ondanks de schaduwkanten dankbaar wordt aanvaard.

"CINE-RIO"
Donderdag 14 om 8.00 N.M.
Een interessante film, vol vrolijkheid en avonturen in CINEMASCOPE-KLEUREN.
RAQUEL WELCH - JAMES STACY
A SWINGING SUMMER
Engels, Spaanse tekst
Fls. 0.75 BOVEN 18 JAAR
Vrijdag 15 om 8.00 N.M.
LANG JEFFRIES - ERIKA BLANC
SPIES STRIKE SILENTLY

Received
PANTS
'70 Summer '70
from Europe
in
La Indiana

TE HUUR GEVRAAGD
GEMEUBILEERDEWONING
met 3 á 4 slaapkamers
van ong. 4 juli tot 11 aug.
Genegen tot woningruil
met ruim huis in Rijswijk Z.H.
Corr. adres:
Johan Braakensieklaan 19
Rijswijk Z.H.

LA CHIQUITA
de Ruyterkade 35
UW stoffenpaleis


BERKELMANS
DE LOAFER
met

Ideale
PASVORM!
Alleen verkrijgbaar bij
SCHOENHANDEL
BROKKX
Handelskade - Punda
Curvegebouw - Salinja

A Peticion
Generaal
un biaha mas
ESAKI TA MI MAMA
Comedia original di
G.E.ROSARIO
DIRECTION: Luis Rubio
Organizacion
C.C.C.
Entrada f 3.-
Ta haña kaarchi na Centro
Pro Arte
boekhandel Salas
boekhandel van Dorp
boekhandel Samen (na Colon)
Tik Tak na Punda y Otrabanda

AKKRA. - In het noorden van Ghana, bij Bolgatanga, zijn zeventien mensen omgekomen en tien ernstig gewond doordat de vrachtwagen waarin zij meereiden in een sloot reed. Het duurde uren voordat doden en gewonden onder de zakken graan vandaan gehaald waren. Tien mannen en zeven vrouwen bleken te zijn overleden. De chauffeur mankeerde niets. De passagiers waren op weg naar huis na een bezoek aan de plaatselijke markt.

P.B.C. MACHINES & SERVICES N.V.
een dochteronderneming van
PROSPERO BAIZ & COMPANY N.V.
zoekt voor zo spoedig mogelijke indiensttreding voor haar Afd.
**Wegenbouwmachines, Motoren,
Pompen en aanverwante
Technische Agenturen**
een allround VERKOPER
met in deze branche tenminste enige jaren ervaring.
Opleiding: Bij voorkeur HTS.
Werktuig- en/of Weg- en Waterbouw dan wel
gelijkwaardig. Grondige kennis van de Engelse
taal is gewenst.
Geboden wordt een goed gehonoreerde functie in een
modern progressief geleid bedrijf.
Sollicitaties worden vertrouwelijk behandeld en ingewacht
aan ons adres P.O. Box 157 Curacao.
Desgewenst kunnen mondelinge inlichtingen
onder tel. 36800 worden verstrekt.

Voor het komende feest van PINKSTEREN bieden wij
een grote sortering artikelen zoals:


- * zwemvinnen
- * duikbrillen
- * snorkels
- * harpoenen
- * vislijnen
- * strotassen
- * ijs-jugs
- * luchtbedden
- * haken
- * dobbers
- * luchtdrukgeweren
- * strohoeden
- * feestartikelen
- * papieren bekens,
schotels etc. etc.

die alle verkrijgbaar zijn op de tweede verdieping van
LA GANGA
welke verdieping, ten gerieve van onze klanten, bereikbaar is
via onze roltrap.

DEPARTEMENT VAN ONDERWIJS
Examen STAATSPRAKTIJKDIPLOMA VOOR BEDRIJFSADMINISTRATIE (eerste en tweede gedeelte) te houden in de maand oktober 1970 op Curacao en Aruba.
Kandidaten dienen zich vóór 1 juni 1970 schriftelijk te wenden tot voormeld Departement.
De Directeur,
P.T.M. Spröckel

**Publicidad Antiyano**

awer ta na **BATALJONWES 7 TEL 43934**
pa sirbibe mihó


West-End: Telefoon 25252
DONDERDAG 7 & 9 P.M.
Een doldwaze film met sex-exces
LAS AMIGUITAS DE LOS RICO
ANA BERTHA LEPE - LEON MICHEL
SARA GARCIA
Een spel van gokken en lokken van liefde en geld.
In Kleuren. Geheel in Spaans.
f. 2.00 - f. 1.25 Boven 18 jaar
VRIJDAG - ZATERDAG MIDNIGHT SHOW
De film die er geen doekjes om windt
SPECIAL FRIENDSHIPS
(CLAUDE & GRETA)
ASTRID FRANK - YVES VINCENT
Intieme gegevens uit het leven van mensen met tegennatuurlijke liefde.
Eastmancolor
f. 2.00 - f. 1.25 Strikt boven 18 jaar

Voor Dames ontvangen

- * Beeldige jurken, van Polyester en van crêpe
- * Jurken vanaf fl. 11.- nieuwe zending
- * Geklede slacks zeer apart.
- * Blouses
- * Rokken.

Ook in X maten ontvangen
CASA LEON

Zoekertjes
Voor alle die huis en vridags en kosten
sluit 1.50 tot 1.10 woorden, elk woord meer
kosten 0.20
Binnenlandse zoekertjes van
mensen die op zoek zijn naar een
vriendin of een vriend. De zoekertjes
zijn gratis. Aanvraag bij de volgende adressen:
BOED DE CUPPADO
Consentiastraat 27-29
LANDBOECSTOEP
Dorpsstraat, Punda
DEBIEVA LEEUWALAN
Wijk 1, Salinja, Punda
DE KRAVDELLA DOOP
Koningstraat
BOED ANDER ALEN
Koningstraat
Nieuw Oud, 1400-1405
OSCAR LAVELO ARESTUDIO
Lampfabriekweg 24
TOKO ZHOUHLEH
Lampfabriekweg 24
WED. VAN DER HOEVEN
Gardablaadweg 119
WIJLEN
Machinestraat 5, telefoon 19143
WILHELMUS GUNDO, BEHEER
Lampfabriekweg 24
COLON LARABO DUTIN
AMBROSE DE APRIE, Nieuw Oud 116, telefoon 140
ABU RAPON, Nieuw Oud
BOE AMEL, Nieuw Oud 116
Lampfabriekweg 24
Op zoekertjes worden ook gezocht naar
de volgende personen:
ZOEKERTJES worden ook gezocht naar
de volgende personen:


DRIVE IN THEATER CURACAO
DONDERDAG 14 OM 7.00 & 9.00 N.M.

COLUMBIA PICTURES presenteert een PAKULA MULI-GANS produktie STEVE MAC. QUEEN... de ster van de film, BULLITT in een van zijn beste films.
In het Engels, met Spaanse tekst ENTREE: Fls. 2.00 BOVEN 18 JAAR

VRIJDAG 15, ZATERDAG 16 OM 7.00 & 9.00 N.M.
ZONDAG 17 OM 9.00 N.M.
PREMIERE van een spannende film, in KLEUREN. Als U een zwak hart hebt wordt U aangeraden deze film niet alleen te komen zien.
Met: PHILIPPE LEMAIRE - ANNY DUPEREY
HOWARD VERNON in:
"THE MUTILATED ROSE"
(RAVAGE)
Geheel in het Engels
ENTREE: Fls. 2.00 STRIKT BOVEN 18 JAAR

VRIJDAG 15, ZATERDAG 16 OM 12.00 N.M.
NACHTVOORSTELLING
PREMIERE van een pikante Franse film, in EASTMANCOLOR. Een mooi meisje gaat ten onder aan haar zondige liefde.
Met: DANY CARREL - JACQUES PERRIN
ROBERT MOSSEIN

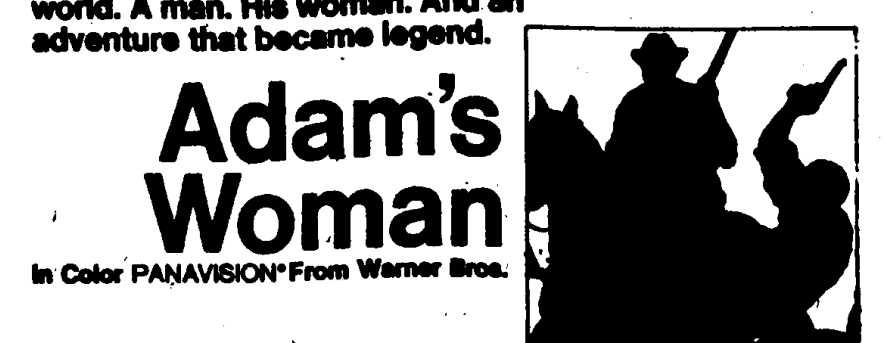
In het Frans, met Hollandse tekst
ENTREE: Fls. 2.00 BOVEN 18 JAAR

"ROXY-AIRCONDITIONED"
DONDERDAG 14 OM 7.00 & 9.00 N.M.
M.G.M. presenteert PREMIERE van een interessante film, in KLEUREN. De generatie van de ontevredenheid. Met:
JEREMY SLATE - DIANE MC. BEAN
SHERRY JACKSON
"THE MINISKIRT MOB"
In het Engels, met Spaanse tekst.
ENTREE: Fls. 2.00 - 1.25 BOVEN 18 JAAR

VRIJDAG 15, ZATERDAG 16 OM 7.00 & 9.00 N.M.
ZONDAG 17 OM 8.30 N.M.
UNIVERSAL presenteert PREMIERE van een dramatische film, in PANAVISION - TECHNICOLOR. SIDNEY POITIER heeft liefde gevonden... misschien te laat
JOANNA SNIMKUS - AL FREEMAN JR
MICHAEL TOLAN

A UNIVERSAL PICTURE
In het Engels, met Spaanse tekst.

"CINELANDIA"
DONDERDAG 14 OM 7.00 & 9.00 N.M.
PREMIERE van de meest spannende gangster film, in KLEUREN.
SANTO (EL ENMASCARADO DE PLATA).
JORGE RIVERO - AMEDEE CHABOT
MAURA MONTI - NOE MURAYAMA in:

Geheel in het Spaans. KLEUREN.
ENTREE: Fls. 1.50- 0.90 BOVEN 18 JAAR

VRIJDAG 15, ZATERDAG 16 OM 7.00 & 9.00 N.M.
ZONDAG 17 OM 9.00 N.M.
WARNER BROTHERS presenteert PREMIERE van een spannende film in PANAVISION - KLEUREN. Met:
BEAU BRIDGES - JANE MERROW
JAMES BOOTH - ANDREW KEIR
Out of the violent land they carved a new world. A man. His woman. And an adventure that became legend.

In Color PANAVISION From Warner Bros.
In het Engels, met Spaanse tekst. KLEUREN

STEM AF
OP DE
CUROM
CASA HAIME
Breestraat 128 Otr.
Telefoon 25490
UW stoffenpaleis